



Petite&Mars

PRIME PRO

DĚTSKÁ AUTOSEDAČKA
DETSKÁ AUTOSEDAČKA
AUTÓSÜLÉS
FOTELIK SAMOCHODOWY
CAR SEAT
KINDERAUTOSITZ



76-105 cm



ECE R129

NÁVOD K POUŽITÍ
NÁVOD NA POUŽITIE
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
INSTRUKCJA OBSŁUGI
PRODUCT MANUAL
ANWEISUNGEN

Producer | Dovozece a Distributor CZ | Dystrybutor PL | Distribútor SK | Gyártó:

ags 92, s.r.o., Poděbradská 88/55, CZ-198 00 Prague

Magyarországi képviselő: ags92 Kft., HU-9028 Győr, Szent Imre út 61/A

MADE IN CHINA

Děkujeme, že jste si zakoupili autosedačku značky Petite&Mars a přejeme hodně šťastných kilometrů. Pozorně si přečtete tento návod ještě před prvním použitím autosedačky.

Udělejte si čas na dokonalé seznámení se s touto autosedačkou, bezpečnost vašeho dítěte za to stojí.

Mějte po ruce vždy tento návod, uložte jej pro budoucí použití. Na pečlivém přečtení a porozumění návodu závisí bezpečnost vašeho dítěte. Věnujte pozornost všem upozorněním a varováním.

Autosedačka je konstruována a upravena tak, aby chránila dítě v případě náhlého zastavení nebo nehody. Žádná autosedačka ale nemůže 100 % garantovat absolutní bezpečnost před zraněním při nehodě, ale její použití toto riziko výrazně snižuje. Jednotlivé země se liší v zákonech a doporučeních pro používání dětských autosedaček. Pro další informace kontaktujte příslušnou právní instituci nebo vašeho prodejce auta.

UPOZORNĚNÍ:

- 1. Pozorně si přečtete tento návod k obsluze autosedačky.**
- 2. Správná montáž kotvicích systémů ISOFIX a Top Tether je životně důležitá pro bezpečnost vašeho dítěte.**
- 3. Pro budoucí používání autosedačky je důležité, abyste si pečlivě uschovali návod k použití. Na zadní straně autosedačky se nachází úložný prostor, kde lze návod uschovat.**
- 4. NIKDY NENECHÁVEJTE SVÉ DÍTĚ V AUTU BEZ DOZORU!**
- 5. Nepoužívejte dětskou sedačku, je-li sedadlo vozidla vybaveno předním airbagem. Může to být nebezpečné. To neplatí pro boční airbagy.**
- 6. UPOZORNĚNÍ! - nepoužívejte, dokud věk dítěte nepřesáhne 15 měsíců**
- 7. Výrobek se smí používat pouze na sedadle otočeném ve směru jízdy, které je vybaveno kotevním systémem ISOFIX a Top Tether.**
- 8. Autosedačka se může používat na předním nebo zadním sedadle. Doporučujeme ji však používat na zadním sedadle.**
- 9. Autosedačka byla schválena podle nejprísnejších evropských bezpečnostních norem R129/03–a je určena pro děti o výšce 76–105 cm (hmotnosti limit dítěte 18 kg).**
- 10. NIKDY NEINSTALUJTE TUTO AUTOSEDAČKU, POKUD SI NEPŘEČÍTÁTE A NEPOROZUMÍTE TOMUTO NÁVODU!**
- 11. ŠPATNÁ INSTALACE AUTOSEDAČKY A NEDODRŽENÍ POKYŇŮ ZVYŠUJE RIZIKO VÁŽNÉHO ZRANĚNÍ NEBO SMRTI V PRUDKÝCH ZÁKRUTÁCH, PŘI NÁHLÉM ZABRZDĚNÍ NEBO PŘI AUTONEHODĚ!**
- 12. Dítě může být v autě zraněno, i když nedojde k nehodě. Pokud není autosedačka správně nainstalována a zajištěna a není-li v ní dítě správným způsobem zajištěno.**
- 13. NIKDY NEPOUŽÍVEJTE AUTOSEDAČKU, POKUD JE POŠKOZENÁ NEBO JEJÍ CHYBÍ NĚJAKÉ SOUČÁSTI!**
- 14. NIKDY NEPŮJČÍVEJTE NIKOMU TUTO AUTOSEDAČKU BEZ NÁVODU!**
15. Před použitím produktu si pozorně přečtete návod k použití, produkt je bezpečnostní pouze pokud se používá v souladu s návodem k použití.
16. Po nehodě se autosedačka může stát nebezpečnou v důsledku poškození, které není hned viditelné. Proto by se autosedačka v tomto případě měla vyměnit.
17. Důrazně vám doporučujeme, abyste nepoužívali výrobek z druhé ruky, protože nemůžete být jisti, zda je sedačka bezpečná.
18. Ujistěte se, že všechna zavazadla a předměty, které by v případě nehody mohly způsobit zranění, jsou řádně upevněny.
19. Nepoužívejte tuto dětskou sedačku na sedadle pro spolujezdců, které je vybaveno airbagy.
20. Dětská autosedačka se nesmí používat bez potahu. Použijte originální potah, protože potah přispívá k bezpečnosti autosedačky.
21. Sedadlo musí být připevněno bezpečnostním pásem nebo systémem ISOFIX a Top Tether, i když se nepoužívá. Nezajištěné sedadlo může při prudkém zastavení zranit jiného cestujícího.

22. Pevné prvky a plastové části autosedačky musí být umístěny a nainstalovány tak, aby se během každodenního používání vozidla nemohly zachytit o pohyblivé sedadlo nebo dveře vozidla.
23. Na produktu se nesmí provádět žádné změny, protože by to mohlo ovlivnit celkovou bezpečnost autosedačky.
24. V horkém počasí budou plastové a kovové části výrobku horké. Když je vozidlo zaparkované na slunci, měli byste sedadlo zakrýt.
25. Vždy zkontrolujte, že sedačka je bezpečně připevněna

● OZNAČENÍ UMÍSTĚNÍ OBRÁZKU

ČÁSTI AUTOSEDAČKY **A**

- | | |
|--|---------------------------------------|
| 1. Opěrka hlavy | 9. Spona zapínání bezpečnostních pásů |
| 2. Polstrování popruhů | 10. Polstrování bezpečnostních pásů |
| 3. Ramenní popruh | 11. Báze |
| 4. Tlačítko pro nastavení popruhů | 12. Prostor pro manuál |
| 5. Nastavovací popruh | 13. ISOFIX konektor |
| 6. Vedení pasu | 14. Uvolňovací tlačítko ISOFIXU |
| 7. Tlačítko pro nastavení opěrky hlavy | 15. Kryt na manuál |
| 8. Vnitřní potah | |

Typ	Výška dítěte	Směr orientace	Instalace	Typ schválení
Prime Pro i-Size	75-105 cm	V směre	ISOFIX + Top Tether + popruhy	I-SIZE
	100-150 cm		3bodový pás vozidla +ISOFIX	

DĚTSKOU AUTOSEDAČKU MŮŽETE POUŽÍVAT NÁSLEDOVNĚ **B**

UPOZORNĚNÍ!

Dětskou autosedačku nikdy nepoužívejte bez látkového potahu. Látkový potah by neměl být vyměňován za jiný než doporučený výrobcem. Látkový potah ovlivní integrální výkon autosedačky.

Nikdy nezkoušejte jiné upevnění autosedačky, než je uvedeno, hlavními upevňovacími body tohoto výrobku jsou adaptér ISOFIX a Top Tether.

POUŽÍVÁNÍ DĚTSKÉ VLOŽKY **C**

UPOZORNĚNÍ! Pokud je výška vašeho dítěte 87 > x ≤ 150 cm, vyjměte vnitřní vložku z autosedačky **C1**.

1. Vždy zajistíte své dítě v autosedačce pomocí popruhů nebo pásů.
2. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru v autosedačce, když ji umísťujete na vyvýšené plochy.
3. Nikdy nedovolte, aby se konec popruhu zachytil pohyblivými částmi
4. **UPOZORNĚNÍ!** Plastové části autosedačky se na slunci zahřívají, takže mohou vaše dítě popálit.
5. Chraňte své dítě a autosedačku před intenzivním slunečním zářením

SYSTÉM POPRUHŮ A NASTAVENÍ OPĚRKY HLAVY ^D

1. Uvolníte ramenní popruhy stisknutím tlačítka nastavení popruhů a přetáhněte ramenní popruhy co nejvíce dopředu. **D1**
2. Potáhnutím nastavovacího tlačítka opěrky hlavy nastavte opěrku hlavy směrem nahoru, potáhnutím nastavovacího tlačítka opěrky hlavy a zatlačením opěrky hlavy dozadu posuňte opěrku hlavy směrem dolů. **D2**

Před instalací dětské autosedačky do vozidla posuňte opěrku hlavy do správné výšky pro vaše dítě a zkontrolujte, zda je správně zajištěna snadným posunutím opěrky hlavy dolů. Opěrka hlavy má 12 nastavitelných poloh. Nastavte výšku opěrky hlavy tak, aby se přibližovala poloze ramen vašeho dítěte, je-li ve středu dvou poloh, použijte vyšší polohu.

ZMĚNA POLOHOVÁNÍ ^E

Autosedačka má 5 poloh nastavení sklonu. Chcete-li změnit sklon autosedačky, zatáhněte za seřizovací rukojeř pod přední částí autosedačky, zatlačte nebo zatáhněte za sedadlo do požadované polohy, dokud neuslyšíte zvuk cvaknutí.

INSTALACE AUTOSEDAČKY PRO DĚTI S VÝŠKOU 76-105 CM ^F

1. Zatáhněte Top Tether dokud se nezajistí na místě. Stisknutím uvolňovacího tlačítka ISOFIX zasuňte konektory ISOFIX na konec. **F1**
UPOZORNĚNÍ: K dalšímu kroku přejděte teprve tehdy, když je systém ISOFIX posunut až na konec, přičemž se objeví červené značky. **F2**
2. Zatlačte konektory ISOFIX přímo do kotevnic úchyťů, dokud neuslyšíte cvaknutí. **F3-4**
3. Uchopte tělo autosedačky, abyste zkontrolovali, zda je sedadlo pevně připevněno nebo se třese, mezitím sledujte červený/zelený indikátor ISOFIX. Pokud se sedadlo třese a konektory ISOFIX jsou vytáhány, zopakujte výše uvedené kroky a autosedačku znovu nainstalujte. **F5-6**
4. Vytáhněte tlačítko uvolnění popruhu Top Tether, abyste popruh prodloužili, dokud nebude dostatečně dlouhý na to, aby se zachytil pro ukotvení popruhu na sedadle za ním. **F7**
5. Zahákněte háček popruhu Tether na kotevní úchyty. **F8**
6. Potáhněte popruh na druhém konci dozadu, abyste utáhli Top Tether. **F9**
UPOZORNĚNÍ! Pokud je Top Tether správně utažen, na druhém konci tlačítka pro uvolnění popruhu se zobrazí zelený indikátor. **F10**
7. Uvolníte ramenní popruhy stisknutím tlačítka pro nastavení popruhů a přetáhněte rameno postroje co nejvíce dopředu. **F11**
8. Stisknutím červeného tlačítka otevřete sponu a poté upevněte ramenní popruhy po stranách autosedačky. **F12-13**
9. Umístěte dítě do autosedačky. **F14**
10. **UPOZORNĚNÍ:** Správně nastavená opěrka hlavy zajišťuje optimální ochranu vašeho dítěte v bezpečnostní sedačce, opěrka hlavy musí být nastavena tak, aby ramenní popruhy byly ve stejné úrovni jako ramena vašeho dítěte nebo o něco výše. **F15**
11. Obě zadácké spony vedle k sobě a před zasunutím do spony je zacvakněte; mělo by se ozvat cvaknutí. **F16**
12. Utáhněte nastavovací popruh a ujistěte se, že je popruh přiměřeně napnutý. Měl by dítě zadržovat, ale neměl by mu způsobovat nepohodlí. **F17**

UPOZORNĚNÍ: Dbejte na to, abyste bederní pás vedli nízko, aby byla pánev pevně uchycena. Tahejte za popruh, dokud nebude ležet rovně a těsně u těla dítěte. Popruhy by měly být správně nastaveny a ujistěte se, že nejsou překroucené!

13. Konec popruhu táhněte přímo k sobě, ne směrem nahoru nebo dolů. Věnujte pozornost konci popruhu.

INSTALACE AUTOSEDAČKY PRO DĚTI S VÝŠKOU 100-150 CM ^G

- Autosedačka pro děti o výšce 100-150 cm nemůže být připevněna pomocí Top Tetheru, Top Tether by měl být uložen v úložném prostoru autosedačky. **G1-3**
- Vyjměte dětskou vložku, uvolněte ramenní popruhy stisknutím tlačítka nastavení popruhu a zatáhněte rameno popruhu co nejvíce dopředu. **G4**
- Odstraňte systém popruhů – Umístěte ramenní popruh za kryt opěrky hlavy, otevřete kryt úložného prostoru spony, správně sestavte sponu, poté ji vložte do úložného prostoru a nakonec zavřete. **G5**
- Umístěte ramenní popruh za kryt opěrky hlavy, otevřete kryt úložného prostoru spony, správně sestavte sponu, poté ji vložte do úložného prostoru a nakonec zavřete. **G6**
- Na další krok přejděte až tehdy, když byl ISOFIX posunut na konec, přičemž se objevily červené indikátory. **G7**
- Zatlačte konektory ISOFIX přímo do kotevnicích úchytlů, dokud neuslyšíte zvuk cvaknutí. **G8-9**
- Uchopte tělo autosedačky, abyste zkontrolovali, zda je sedadlo pevně připraveno nebo se třese, mezitím sledujte červený/zelený indikátor ISOFIX. Pokud se sedadlo třese a konektory ISOFIX jsou vytáhnuty, zopakujte výše uvedené kroky a autosedačku znovu nainstalujte. **G10-11**
- Nastavte výšku opěrky hlavy tak, aby vyhovovala vašemu dítěti. Proveďte pás vozidla přes vodítko pásu na autosedačce. Umístěte dítě do dětské autosedačky a nechte pás vozidla přejít vodítkem pásu. Zapněte pás vozidla tak abyste slyšeli zvuk cvaknutí. **G12-13**

UPOZORNĚNÍ! Dbejte na to, abyste bederní pás vedli nízko, aby byla pánev pevně uchycena. Tahejte za popruh, dokud nebude ležet rovně a těsně u těla dítěte. Popruhy by měly být správně seřízeny a ujistěte se, že nejsou překroucené!

- Vyjměte dětskou vložku, uvolněte ramenní popruhy stisknutím tlačítka pro nastavení popruhu a vytáhněte ramenní popruhy co nejvíce dopředu. **G14**
- Odstraňte systém popruhů – Umístěte ramenní popruh za kryt opěrky hlavy, otevřete kryt úložného prostoru spony, správně sestavte sponu, poté ji vložte do úložného prostoru a nakonec zavřete. **G15**

INSTALACE AUTOSEDAČKY PRO DĚTI S VÝŠKOU 100-150 CM S POUŽITÍM 3-BODOVÉHO PÁSU VOZIDLA ^H

- Autosedačka pro děti o výšce 100-150 cm nemůže být připevněna pomocí Top Tetheru, Top Tether by měl být uložen v úložném prostoru autosedačky. **H1-3**
- Nastavte výšku opěrky hlavy tak, aby vyhovovala vašemu dítěti. Proveďte pás vozidla přes vodítko pásu na autosedačce. Umístěte dítě do dětské autosedačky a nechte pás vozidla přejít vodítkem pásu. Zapněte pás vozidla tak abyste slyšeli zvuk cvaknutí. **H4-5**

UPOZORNĚNÍ! Dbejte na to, abyste bederní pás vedli nízko, aby byla pánev pevně uchycena. Tahejte za popruh, dokud nebude ležet rovně a těsně u těla dítěte. Popruhy by měly být správně seřízeny a ujistěte se, že nejsou překroucené.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Vždy používejte pouze originální potah. Autosedačka se nesmí používat bez potahu.
- Potah lze sejmut a prát v pračce při 30°C. Před praním si však pečlivě přečtete práci štítek na obalu. Jelikož barva potahu může vyblednout, perte při teplotě do 30°C. Ždímání nebo žehlení potahu je zakázáno (protože látka se může oddělit od výplně).
- Plastovou část sedačky lze čistit mýdlovou vodou. Nepoužívejte silné čisticí prostředky (jako jsou rozpuštědla). Ramenní popruh lze čistit mýdlovou vodou.



ZÁRUKA A ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

1. Záruční doba je 24 měsíců od data prodeje.
2. Záruka se vztahuje na vady materiálu a výrobní vady způsobené výrobcem, které se projeví v záruční době.
3. Při uplatňování záruky předložte s výrobkem řádně vyplněný záruční list a doklad o koupi.
4. Výrobek musí být používán výhradně k účelu, pro který byl vyroben.
5. Výrobek musí být řádně skladován, ošetřován a udržován.
6. Výrobek musí být v záruční době opravován výhradně v záruční opravně, proto se obraťte na prodejnu, kde jste jej zakoupili.
7. Výrobek je nutně dopravit v čistém stavu a v ochranném obalu.

ZÁRUKA SE NEVZTAHUJE NA

1. Škody vzniklé nedodržením záručních podmínek.
2. Části poškozené běžným fyzickým opotřebením.
3. Roztržený, proděravěný nebo vytržený potah.
4. Vytržené upínací části, pasy a druky.
5. Mechanické poškození způsobené nesprávným používáním.
6. Zapraní potahu v důsledku praní nebo deště a jeho vyblednutí.
7. Ztráta barev čištěním, třením na silně namáhaných místech, vyblednutím
8. způsobeném slunečním zářením.
9. Škody způsobené rezivěním vlivem nedostatečné péče.

Ďakujeme, že ste si zakúpili autosedačku značky Petite&Mars a prajeme veľa šťastných kilometrov. Pozorne si prečítajte tento návod ešte pred prvým použitím autosedačky. Urobte si čas na dokonalé zoznámenie sa s touto autosedačkou, bezpečnosť vášho dieťaťa za to stojí. Majte po ruke vždy tento návod, uložte ho pre budúce použitie. Na starostlivom prečítaní a porozumení návodu závisí bezpečnosť vášho dieťaťa. Venujte pozornosť všetkým upozorneniam a varovaniam. Autosedačka je konštruovaná a upravená tak, aby chránila dieťa v prípade náhleho zastavenia alebo nehody. Žiadna autosedačka ale nemôže 100% garantovať absolútnu bezpečnosť pred zranením pri nehode, ale jej použitie toto riziko výrazne znižuje. Jednotlivé krajiny sa líšia v zákonoch a odporúčaníach pre používanie detských autosedačiek. Pre ďalšie informácie kontaktujte príslušnú právnu inštitúciu alebo vášho predajcu auta.

UPOZORNENIA

- 1. Pozorne si prečítajte tento návod na obsluhu autosedačky.**
- 2. Správna montáž kotvacích systémov ISOFIX a Top Tether je životne dôležitá pre bezpečnosť vášho dieťaťa.**
- 3. Pre budúce používanie autosedačky je dôležité, aby ste si pozorne uschovali návod na použitie. Na zadnej strane autosedačky sa nachádza úložný priestor, kde je možné návod uschovať.**
- 4. NIKDY NENECHÁVAJTE SVOJE DIEŤA V AUTE BEZ DOZORU!**
- 5. Nepoužívajte detskú sedačku, ak je sedadlo vozidla vybavené predným airbagom. Môže to byť nebezpečné. To neplatí pre bočné airbagy.**
- 6. UPOZORNENIE! - nepoužívajte, kým vek dieťaťa nepresiahne 15 mesiacov**
- 7. Výrobok sa smie používať len na sedadle otočenom v smere jazdy, ktoré je vybavené kotvacím systémom ISOFIX a Top Tether.**
- 8. Autosedačka sa môže používať na prednom alebo zadnom sedadle. Odporúčame ju však používať na zadnom sedadle.**
- 9. Autosedačka bola schválená podľa najprísnejších európskych bezpečnostných noriem R129/03 - a je určená pre deti s výškou 76-105 cm (hmotnostný limit dieťaťa 18 kg).**
- 10. NIKDY NEINŠTALUJTE TÚTO AUTOSEDAČKU, POKIAĽ SI NEPREČÍTATE A NEPOROZUMIETE TOMUTO NÁVODU!**
- 11. ZĽÁ INŠTALÁCIA AUTOSEDAČKY A NEDODRŽANIE POKYNOV ZVYŠUJE RIZIKO VÁŽNEHO ZRANENIA ALEBO SMRTI V PRUDKÝCH ZÁKRUTÁCH, PRI NÁHLOM ZABRZDENÍ ALEBO PRI AUTONEHODE!**
- 12. Dieťa môže byť v aute zranené, i keď nedôjde k nehode. Pokiaľ nie je autosedačka správne nainštalovaná a zaistená a ak v nej nie je dieťa správnym spôsobom zaistené.**
- 13. NIKDY NEPOUŽÍVAJTE AUTOSEDAČKU, POKIAĽ JE POŠKODENÁ ALEBO JEJ CHÝBAJÚ NEJAKÉ SÚČASTI!**
- 14. NIKDY NEPOŽIČIAVAJTE NIKOMU TÚTO AUTOSEDAČKU BEZ NÁVODU!**
15. Pred použitím produktu si pozorne prečítajte návod na použitie, produkt je bezpečnostný len ak sa používa v súlade s návodom na použitie.
16. Po nehode sa autosedačka môže stať nebezpečnou v dôsledku poškodenia, ktoré nie je hneď viditeľné. Preto by sa autosedačka v tomto prípade mala vymeniť.
17. Dôrazne vám odporúčame, aby ste nepoužívali výrobok z druhej ruky, pretože nemôžete byť istý, či je sedačka bezpečná.
18. Uistite sa, že všetka batožina a predmety, ktoré by v prípade nehody mohli spôsobiť zranenie, sú riadne upevnené.
19. Nepoužívajte túto detskú sedačku na sedadle pre spolujazdca, ktoré je vybavené airbagmi.
20. Detská autosedačka sa nesmie používať bez poťahu. Používajte originálny poťah, pretože poťah prispieva k bezpečnosti autosedačky.

- Sedadlo musí byť pripevnené bezpečnostným pásom alebo systémom ISOFIX a Top Tether, aj keď sa nepoužíva. Nezabezpečené sedadlo môže pri prudkom zastavení zraniť iného cestujúceho.
- Pevné prvky a plastové časti autosedačky musia byť umiestnené a nainštalované tak, aby sa počas každodenného používania vozidla nemohli zachytiť o pohyblivé sedadlo alebo dvere vozidla.
- Na produkte sa nesmú vykonávať žiadne zmeny, pretože by to mohlo ovplyvniť celkovú bezpečnosť autosedačky.
- V horúcom počasi budú plastové a kovové časti výrobku horúce. Keď je vozidlo zaparkované na slnku, mali by ste sedadlo zakryť.
- Vždy skontrolujte, že sedačka je bezpečne pripevnená

● OZNAČENIE UMIESTNENIA OBRÁZKU

ČASTI AUTOSEDAČKY **A**

- | | |
|---|---|
| 1. Opierka hlavy | 9. Spona zapínania bezpečnostných pásov |
| 2. Polstrovanie popruhov | 10. Polstrovanie bezpečnostných pásov |
| 3. Ramenný popruh | 11. Báza |
| 4. Tlačidlo na nastavenie popruhov | 12. Priestor pre manuál |
| 5. Nastavovací popruh | 13. ISOFIX konektor |
| 6. Vedenie pásu | 14. Uvoľňovacie tlačidlo ISOFIXU |
| 7. Tlačidlo na nastavenie opierky hlavy | 15. Kryt na manuál |
| 8. Vnútorňý poťah | |

Typ	Výška dieťaťa	Smer orientácie	Inštalácia	Typ schválenia
Prime Pro i-Size	75-105 cm	V smere	ISOFIX + Top Tether + popruhy	I-SIZE
	100-150 cm		3bodový pás vozidla +ISOFIX	

DETSKÚ AUTOSEDAČKU MÔŽETE POUŽÍVAŤ NASLEDOVNE **B**

UPOZORNENIE! Detskú autosedačku nikdy nepoužívajte bez látkového poťahu. Látkový poťah by sa nemal vymieňať za iný ako odporúčaný výrobcom. Látkový poťah ovplyvní integrálny výkon autosedačky.

Nikdy neskúšajte iné upevnenie autosedačky, ako je uvedené, hlavnými upevňovacími bodmi tohto výrobku sú adaptér ISOFIX a Top Tether.

POUŽÍVANIE DETSKEJ VLOŽKY **C**

UPOZORNENIE! Ak je výška vášho dieťaťa $87 > x \leq 150$ cm, vyberte vnútornú vložku z autosedačky **C1**.

- Vždy zaistíte svoje dieťa v autosedačke pomocou popruhov alebo pásov
- Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru v autosedačke, keď ju umiestňujete na vyvýšené plochy.
- Nikdy nedovoľte, aby sa koniec popruhu zachytil pohyblivými časťami
- UPOZORNENIE!** Plastové časti autosedačky sa na slnku zahrievajú, takže môžu vaše dieťa popáliť.
- Chráňte svoje dieťa a autosedačku pred intenzívnym slnečným žiarením

SYSTÉM POPRUHOV A NASTAVENIE OPIERKY HLAVY **D**

1. Uvoľnite ramenné popruhy stlačením tlačidla nastavenia popruhov a potiahnite ramenné popruhy čo najviac dopredu. **D1**
2. Potiahnutím nastavovacieho tlačidla opierky hlavy nastavte opierku hlavy smerom nahor, potiahnutím nastavovacieho tlačidla opierky hlavy a zatlačením opierky hlavy dozadu posuňte opierku hlavy smerom nadol. **D2**

Pred inštaláciou detskej autosedačky do vozidla posuňte opierku hlavy do správnej výšky pre vaše dieťa a skontrolujte, či je správne zaistená ľahkým posunutím opierky hlavy nadol.

Opierka hlavy má 12 nastaviteľných polôh. Nastavte výšku opierky hlavy tak, aby sa približovala polohe ramien vášho dieťaťa, ak je v strede dvoch polôh, použite vyššiu polohu.

ZMENA POLOHOVANIA **E**

Autosedačka má 5 polôh nastavenia sklonu. Ak chcete zmeniť sklon autosedačky, zatiahnite za nastavovaciu rúčku pod prednou časťou autosedačky, zatlačte alebo potiahnite sedadlo do požadovanej polohy kým nezačujete zvuk cvaknutia.

INŠTALÁCIA AUTOSEDAČKY PRE DETI S VÝŠKOU 76-105 CM **F**

1. Potiahnite Top Tether kým sa nezaistí na mieste. Stlačením uvoľňovacieho tlačidla ISOFIX zasuňte konektory ISOFIX na koniec. **F1**
UPOZORNENIE! K ďalšiemu kroku prejdite až vtedy, keď je systém ISOFIX posunutý až na koniec, pričom sa objavia červené značky. **F2**
2. Zatlačte konektory ISOFIX priamo do kotviacich úchytoch, kým nebudete počuť cvaknutie. **F3-4**
3. Uchopte telo autosedačky, aby ste skontrolovali, či je sedadlo pevne pripevnené alebo sa trasie, medzitým sledujte červený/zelený indikátor ISOFIX. Ak sa sedadlo trasie a konektory ISOFIX sú vytiahnuté, zopakujte vyššie uvedené kroky a autosedačku znova nainštalujte. **F5-6**
4. Vytiahnite tlačidlo uvoľnenia popruhu Top Tether, aby ste popruh predĺžili, kým nebude dostatočne dlhý na to, aby sa zachytil na ukotvenie popruhu na sedadle za ním. **F7**
5. Zaháknite háčik popruhu Tether na kotviace úchyty. **F8**
6. Potiahnite popruh na druhom konci dozadu, aby ste utiahli Top Tether. **F9**
UPOZORNENIE! Ak je Top Tether správne utiahnutý, na druhom konci tlačidla na uvoľnenie popruhu sa zobrazí zelený indikátor. **F10**
7. Uvoľnite ramenné popruhy stlačením tlačidla na nastavenie popruhov a potiahnite rameno postroja čo najviac dopredu. **F11**
8. Stlačením červeného tlačidla otvorte sponu a potom upevnite ramenné popruhy po stranách autosedačky. **F12-13**
9. Umiestnite dieťa do autosedačky. **F14**
10. **UPOZORNENIE!** Správne nastavená opierka hlavy zabezpečuje optimálnu ochranu vášho dieťaťa v bezpečnostnej sedačke, opierka hlavy musí byť nastavená tak, aby ramenné popruhy boli v rovnakej úrovni ako ramená vášho dieťaťa alebo o niečo vyššie. **F15**
11. Obidve západky spony vedte k sebe a pred zasunutím do spony ich zacvaknite; malo by sa ozvať cvaknutie. **F16**
12. Uťahnite nastavovací popruh a uistite sa, že je popruh primerane napnutý. Mal by dieťa zadržiavať, ale nemal by mu spôsobovať nepohodlie. **F17**

UPOZORNENIE! Dbajte na to, aby ste bedrový pás vedli nízko, aby bola panva pevne uchytená. Ťahajte za popruh, kým nebude ležať rovno a tesne pri tele dieťaťa. Popruhy by mali byť správne nastavené a uistite sa, že nie sú prekrútené.

13. Koniec popruhu ťahajte priamo k sebe, nie smerom nahor alebo nadol. Venujte pozornosť koncu popruhu.

SPÔSOB POUŽITIA AUTOSEDAČKY PRE DETI S VÝŠKOU 100-150 CM **G**

- Autosedačka pre deti s výškou 100-150 cm nemôže byť pripevnená pomocou Top Tetheru, Top Tether by mal byť uložený v úložnom priestore autosedačky. **G1-3**
- Vyberte detskú vložku, uvoľnite ramenné popruhy stlačením tlačidla nastavenia popruhov a potiahnite rameno popruhu čo najviac dopredu. **G4**
- Odstráňte systém popruhov - Umiestnite ramenný popruh za kryt opierky hlavy, otvorte kryt úložného priestoru spony, správne zostavte sponu, potom ju vložte do úložného priestoru a nakoniec zatvorte. **G5**
- Umiestnite ramenný popruh za kryt opierky hlavy, otvorte kryt úložného priestoru spony, správne zostavte sponu, potom ju vložte do úložného priestoru a nakoniec zatvorte. **G6**
- Na ďalší krok prejdite až vtedy, keď bol ISOFIX posunutý na koniec, pričom sa objavili červené indikátory. **G7**
- Zatlačte konektory ISOFIX priamo do kotviacich úchytoch, kým nebudete počuť zvuk cvaknutia. **G8-9**
- Uchopte telo autosedačky, aby ste skontrolovali, či je sedadlo pevne pripevnené alebo sa trasie, medzitým sledujte červený/zelený indikátor ISOFIX. Ak sa sedadlo trasie a konektory ISOFIX sú vytiahnuté, zopakujte vyššie uvedené kroky a autosedačku znova nainštalujte. **G10-11**
- Nastavte výšku opierky hlavy tak, aby vyhovovala vášmu dieťaťu. Preveďte pás vozidla cez vodidlo pásu na autosedačke. Umiestnite dieťa do detskej autosedačky a nechajte pás vozidla prejsť vodidlom pásu. Zapnite pás vozidla tak aby ste počuli zvuk cvaknutia. **G12-13**

UPOZORNENIE: Dbajte na to, aby ste bedrový pás vedli nízko, aby bola panva pevne uchytená. Ťahajte za popruh, kým nebude ležať rovno a tesne pri tele dieťaťa. Popruhy by mali byť správne nastavené a uistite sa, že nie sú prekrútené.

- Vyberte detskú vložku, uvoľnite ramenné popruhy stlačením tlačidla na nastavenie popruhov a vytiahnite ramenné popruhy čo najviac dopredu. **G14**
- Odstráňte systém popruhov - Umiestnite ramenný popruh za kryt opierky hlavy, otvorte kryt úložného priestoru spony, správne zostavte sponu, potom ju vložte do úložného priestoru a nakoniec zatvorte. **G15**

INŠTALÁCIA AUTOSEDAČKY PRE DETI S VÝŠKOU 100-150 CM S POUŽITÍM

3-BODOVÉHO PÁSU VOZIDLA **H**

Autosedačka pre deti s výškou 100-150 cm nemôže byť pripevnená pomocou Top Tetheru, Top Tether by mal byť uložený v úložnom priestore autosedačky. **H1-3**

Nastavte výšku opierky hlavy tak, aby vyhovovala vášmu dieťaťu. Preveďte pás vozidla cez vodidlo pásu na autosedačke. Umiestnite dieťa do detskej autosedačky a nechajte pás vozidla prejsť vodidlom pásu. Zapnite pás vozidla tak aby ste počuli zvuk cvaknutia. **H4-5**

UPOZORNENIE! Dbajte na to, aby ste bedrový pás vedli nízko, aby bola panva pevne uchytená. Ťahajte za popruh, kým nebude ležať rovno a tesne pri tele dieťaťa. Popruhy by mali byť správne nastavené a uistite sa, že nie sú prekrútené.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Vždy používajte iba originálny poťah. Autosedačka sa nesmie používať bez poťahu.
- Poťah je možné sňať a prať v pračke pri 30°C. Pred praním si však pozorne prečítajte prací štítk na obale. Keďže farba poťahu môže vyblednúť, perte pri teplote do 30°C. Žmýkanie alebo zehlenie poťahu je zakázané (pretože látka sa môže oddeliť od výplne).
- Plastovú časť sedačky je možné čistiť mydlovou vodou. Nepoužívajte silné čistiace prostriedky (ako sú rozpúšťadlá). Ramenný popruh je možné čistiť mydlovou vodou.



ZÁRUKA A ZÁRUČNÉ PODMIENKY

1. Záručná doba je 24 mesiacov od dátumu predaja.
2. Záruka sa vzťahuje na chyby materiálu a výrobné chyby spôsobené výrobcom, ktoré sa prejavia v záručnej dobe.
3. Pri uplatňovaní záruky predložte s výrobkom riadne vyplnený záručný list a doklad o kúpe.
4. Výrobok musí byť používaný výhradne k účelu, pre ktorý bol vyrobený.
5. Výrobok musí byť riadne skladovaný, ošetrovaný a udržiavaný.
6. Výrobok musí byť v záručnej dobe opravovaný výhradne v záručnej opravovni, preto sa obráťte na predajňu, kde ste ho zakúpili.
7. Výrobok je nutné dopraviť v čistom stave a v ochrannom obale.

ZÁRUKA SA NEVZŤAHUJE NA

1. Škody vzniknuté nedodržaním záručných podmienok.
2. Časti poškodené bežným fyzickým opotrebovaním.
3. Roztrhnutý, prederavený alebo vytrhnutý poťah.
4. Vytrhnuté upínacie časti, pasy a cvoky.
5. Mechanické poškodenie spôsobené nesprávnym používaním.
6. Zapranie poťahu v dôsledku prania alebo dažďa a jeho vyblednutie.
7. Strata farieb čistením, trením na silne namáhaných miestach, vyblednutím
8. spôsobenom slnečným žiarením.
9. Škody spôsobené hrdzavením vplyvom nedostatočnej starostlivosti.

Köszönjük, hogy Petite&Mars autósülést vásárolt, és sok boldog kilométert kívánunk Önnek. Kérjük, hogy az autósülés első használatára előtt figyelmesen olvassa el ezeket az utasításokat. Szánjon időt arra, hogy tökéletesen megismerje ezt az autósülést, gyermeke biztonsága érdekében. Tartsa mindig kéznél ezt a kézikönyvet, őrizze meg a későbbi használatra. Gyermeke biztonsága az utasítások gondos elolvasásától és azok megértésétől függ. Fordítson figyelmet minden figyelmeztetésre és óvintézkedésre.

Az autósülést úgy tervezték és alakították ki, hogy megvédje a gyermeket hirtelen fékezés vagy baleset esetén. Egyetlen autósülés sem garantálhatja azonban 100%-ban az abszolút biztonságot a balesetben bekövetkező sérülésektől, de használata jelentősen csökkenti ezt a kockázatot. A különböző országokban különböző törvények és ajánlások vonatkoznak a gyermek autósülések használatára. További információért forduljon az illetékes jogi intézményhez vagy az autókereskedőhöz.

FIGYELMEZTETÉS:

1. **Kérjük, figyelmesen olvassa el az autósülés használati utasítását.**
2. **Az ISOFIX rendszer és a Top Tether helyes beszerelése nagyon fontos gyermeke biztonsága érdekében.**
3. **Fontos, hogy az utasításokat gondosan őrizze meg a későbbi használatra. Az autósülés hátulján található egy tárolórekesz, ahol a használati utasítást a gyermekbiztonsági rendszerrel együtt tárolhatja.**
4. **SOHA NE HAGYJA GYERMEKÉT FELÜGYELET NÉLKÜL AZ AUTÓBAN!**
5. **Ne használja az autósülést, ha az autósülés elülső légszákkal van ellátva. Ez veszélyes lehet. Ez nem vonatkozik az oldallégzsákokra.**
6. **FIGYELMEZTETÉS! - Ne használja a gyermek 15 hónapos koráig!**
7. **A termék csak olyan, menetiránynak megfelelően elhelyezett ülésen használható, amely ISOFIX és Top Tether rögzítési rendszerrel van felszerelve.**
8. **Az autósülés az első vagy a hátsó ülésen használható. Javasoljuk azonban, hogy a hátsó ülésen használja.**
9. **Az autósülés a legszigorúbb európai biztonsági szabványok - R129/03 - szerint lett jóváhagyva, és 76-105 cm magasságú gyermekek számára készült (a gyermek súlyhatára 18 kg).**
10. **SOHA NE SZERELJE BE EZT AZ AUTÓSÜLÉST, AMÍG EL NEM OLVASTA ÉS MEG NEM ÉRTETTE EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT!**
11. **AZ AUTÓSÜLÉS ROSSZ BESZERELÉSE ÉS AZ UTASÍTÁSOK BE NEM TARTÁSA NÖVELI A SÚLYOS SÉRÜLÉS VAGY HALÁLÓS BALESETEK KOCKÁZATÁT ÉLES KANYAROKBAN, HIRTELEN FÉKEZÉSKOR VAGY AUTÓBALESETBEN!**
12. **A gyermek akkor is megsérülhet az autóban, ha nem történik baleset. Ha az autósülés nincs megfelelően beszerelve és rögzítve, és ha a gyermek nincs megfelelően rögzítve benne.**
13. **SOHA NE HASZNÁLJA AZ AUTÓSÜLÉST, HA AZ SÉRÜLT VAGY HIÁNYZIK BELŐLE ALKATRÉSZE!**
14. **SOHA NE ADJA KÖLCSÖN EZT AZ AUTÓSÜLÉST SENKINEK HASZNÁLATI UTASÍTÁS NÉLKÜL!**
15. **Kérjük, a termék használata előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást, a termék csak akkor biztonságos, ha a használati utasításnak megfelelően használják**
16. **Egy baleset után az autósülés olyan sérülések miatt is veszélyessé válhat, amelyek nem láthatók azonnal. Ezért az autósülést ilyen esetben le kell cserélni.**
17. **Határozottan javasoljuk, hogy ne használjon használt terméket, mivel nem lehet biztos abban, hogy az ülés biztonságos.**
18. **Győződjön meg arról, hogy minden olyan csomag és tárgy, amely baleset esetén sérülést okozhat, megfelelően rögzítve van.**

- Ne használja ezt a gyermek autósülést olyan utasülésen, amely légszákkal van felszerelve.
- Az autósülést ne használja huzat nélkül. Használja az eredeti huzatot, mivel a huzat hozzájárul az autósülés biztonságához.
- Az autósülést biztonsági övvel vagy ISOFIX rendszerrel és Top Tetherrel kell rögzíteni, még használaton kívül is. A rögzítetlen ülés hirtelen megállás esetén más utasokat is megsebesíthet.
- Az autósülés merev alkatrészeit és műanyag részeit úgy kell elhelyezni és felszerelni, hogy azok a jármű mindennapi használata során ne akad hassanak bele a mozgó ülésbe vagy a jármű ajtájába.
- A terméken nem szabad módosításokat végezni, mivel ez befolyásolhatja az alkatrészt vagy a teljes ülés általános biztonságát.
- Meleg időben a termék műanyag és fém részei felforrósodnak. Ha a járművet a napon parkolja, az ülést le kell takarni.
- Mindig ellenőrizze, hogy az ülés biztonságosan rögzítve van-e.

A KÉP HELYÉNEK MEGJELÖLÉSE

AUTÓSÜLÉS RÉSZE **A**

- | | |
|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Fejtámla | 9. Biztonsági övcsat |
| 2. Biztonsági öv párnázat | 10. Biztonsági öv párnázat |
| 3. Vállpánt | 11. Alap |
| 4. Gomb a biztonsági öv beállításához | 12. Használati útmutató tároló rekesz |
| 5. Beállító pánt | 13. ISOFIX csatlakozó |
| 6. Biztonsági övvezető | 14. ISOFIX kioldógomb |
| 7. Fejtámla beállító gomb | 15. Használati útmutató takaró |
| 8. Belső huzat | |

Típus	Gyermek magassága	Beszereles iránya	Beszereles	Engedély típusa
Prime Pro i-Size	75-105 cm	Menetiránynak megfelelően	ISOFIX + Top Tether + biztonsági öv	I-SIZE
	100-150 cm		Jármű 3 pontos biztonsági öve + ISOFIX	

A GYERMEK AUTÓSÜLÉS AZ ALÁBBIK SZERINT HASZNÁLHATÓ **B**

FIGYELMEZTETÉS! Soha ne használjon autós gyermekülést szövethuzat nélkül.

A szövethuzatot csak a gyártó által ajánlott huzattal szabad helyettesíteni. A szövethuzat befolyásolja az autósülés integrált teljesítményét.

Soha ne próbálja meg az autósülést a megadottaktól eltérő módon rögzíteni, a termék fő rögzítési pontjai az ISOFIX adapter és a Top Tether.

BABABETÉT HASZNÁLATA **C**

FIGYELMEZTETÉS! Ha gyermeke magassága $87 > x \leq 150$ cm, vegye ki a belső betétet az autósülésből **C1**.

- A gyermeket mindig rögzítse az autósülésben a biztonsági hevederek vagy a biztonsági övek segítségével.

2. Soha ne hagyja a gyermeket felügyelet nélkül az autósülésben, ha azt magasított felületekre helyezi.
3. Soha ne hagyja, hogy a heveder vége mozgó alkatrészekbe akadjon bele.
4. **FIGYELMEZTETÉS! Az autósülés műanyag részei a napon felforrósodnak, így gyermeke megégetheti magát.**
5. Védje gyermekét és az autósülést az erős napsugárzástól.

BIZTONSÁGI ÖVRENDSZER RENDSZER ÉS FEJTÁMLA ÁLLÍTÁS **D**

1. A vállpántokat a hevederbeállító gomb megnyomásával oldja ki, és húzza a vállpántokat a lehető legtávolabbra előre. **D1**
 2. A fejtámla beállításához húzza felfelé a fejtámla állító fogantyút, húzza meg a fejtámla beállítási hurkot, és nyomja hátrafelé a fejtámlát a fejtámla lefelé történő elmozdításához. **D2**
- Mielőtt beszerelné a gyermekülést az autóba, csúsztassa a fejtámlát a gyermekének megfelelő magasságba, és ellenőrizze a megfelelő rögzítést a fejtámla enyhe lefelé csúsztatásával. A fejtámlának 12 állítható pozíciója van. Állítsa be a fejtámla magasságát úgy, hogy az közel legyen gyermeke vállának helyzetéhez, ha a két pozíció között középen van, használja a magasabb pozíciót.

AUTÓSÜLÉS POZÍCIONÁLÁSA **E**

Az autósülés 5 különböző dőlésszögbe állítható pozícióval rendelkezik. Az autósülés dőlésszögének megváltoztatásához húzza meg az autósülés elülső része alatt található állítókart, tolja vagy húzza az ülést a kívánt pozícióba, amíg kattánó hangot nem hall.

AZ AUTÓSÜLÉS HASZNÁLATÁNAK MÓDJA 76-105 CM MAGAS GYERMEKEK SZÁMÁRA **F**

1. Húzza a Top Tether-t, amíg a helyére nem rögzül. Nyomja meg az ISOFIX kioldógombot, és csúsztassa ki az ISOFIX csatlakozókat a végükig. **F1**
Csak akkor folytassa a következő lépést, ha az ISOFIX rendszert egészen a végéig kinyomta, és a piros jelek megjelennek. **F2**
 2. Nyomja az ISOFIX csatlakozókat közvetlenül a rögzítési pontokba, amíg nem hallja a kattánást. **F3-4**
 3. Fogja meg az ülés vázát, és ellenőrizze, hogy az ülés szilárdan rögzül-e vagy rázkódik-e, eközben figyelje a piros/zöld ISOFIX jelzőt. Ha az ülés rázkódik és az ISOFIX csatlakozók kihúzódnak, ismételje meg a fenti lépéseket, és szerelje vissza az ülést. **F5-6**
 4. Húzza meg a Top Tether heveder kioldógombját a heveder meghosszabbításához, amíg elég hosszú nem lesz ahhoz, hogy beakadjon az ülés mögötti rögzítőpontba. **F7**
 5. Akassza a heveder kampóját a rögzítő fülekre. **F8**
 6. Húzza a hevedert a másik végén hátrafelé a Top Tether megfeszítéséhez. **F9**
- FIGYELEM!** Ha a Top Tether megfelelően meg van húzva, a heveder kioldógombjának másik végén zöld jelzés jelenik meg. **F10**
7. Oldja ki a vállpántokat a hevederbeállító gomb megnyomásával, és húzza a vállpántot a lehető legtávolabbra előre. **F11**
 8. Nyomja meg a piros gombot a csat kinyitásához, majd rögzítse a vállpántokat az autósülés oldalán. **F12-13**
 9. Helyezze a gyermeket az autósülésbe. **F14**
 10. **FIGYELMEZTETÉS!** A megfelelően beállított fejtámla optimális védelmet nyújt gyermeke számára a biztonsági ülésben, a fejtámlát úgy kell beállítani, hogy a vállpántok a gyermek vállával egy magasságban vagy valamivel feljebb legyenek. **F15**
 11. Helyezze egymás mellé a két csatot, pattintsa össze őket mielőtt a zárba helyezné őket; egy kattánást kell hallania. **F16**
 12. Húzza meg a beállítóhevedereket, és győződjön meg arról, hogy a pántok megfelelően meg vannak szorítva. A gyermeket rögzítenie kell, de nem okozhat kellemetlenséget. **F17**

FIGYELMEZTETÉS! Ügyeljen arra, hogy a medenceőv alacsonyan legyen, hogy a medence szilárdan rögzüljön. Húzza a hevedert addig, amíg az egyenesen és szorosan a baba testéhez nem simul. A hevedereket megfelelően be kell állítani, és győződjön meg róla, hogy nem csavarodtak meg!

13. Húzza a heveder végét egyenesen maga felé, ne felfelé vagy lefelé. Figyeljen a heveder végére.

AZ AUTÓSÜLÉS HASZNÁLATÁNAK MÓDJA 100-150 CM MAGAS GYERMEKEK SZÁMÁRA **G**

1. A 100-150 cm magas gyermekek számára készült autósülés nem rögzíthető Top Tetherrel, a Top Tether az autósülés tárolórekeszében kell tárolni. **G1-3**
2. Vegye ki a baba betétet, oldja ki a vállpántokat a hevederbeállító gomb megnyomásával, és húzza a vállpántot a lehető legtávolabbra előre. **G4**
3. Távolítsa el a hevederrendszert - Helyezze a vállpántot a fejtámla fedele mögé, nyissa ki a csat tárolófedelelet, illessze a csatot a megfelelő módon össze, majd helyezze be a tárolórekeszbe, végül zárja be. **G5**
4. Csak akkor folytassa a következő lépést, ha az ISOFIX rendszert egészen a végéig kinyomta, és a piros jelek megjelennek. **G6**
5. Nyomja az ISOFIX csatlakozókat közvetlenül a rögzítési pontokba, amíg nem hallja a kattánást. **G7**
6. Fogja meg az ülés vázát, és ellenőrizze, hogy az ülés szilárdan rögzül-e vagy rázkódik-e, eközben figyelje a piros/zöld ISOFIX jelzőt. Ha az ülés rázkódik és az ISOFIX csatlakozók kihúzódnak, ismételje meg a fenti lépéseket, és szerelje vissza az ülést. **G8-9**
7. Állítsa be a fejtámla magasságát gyermekének megfelelően. Fűzze át a biztonsági övet az autósülésen lévő övezetön. Helyezze a gyermeket az autós gyermekülésbe, és engedje át a jármű övét az övezetön. Csatolja be a jármű övét úgy, hogy kattánó hangot halljon. **G10-11**
8. **FIGYELMEZTETÉS:** Ügyeljen arra, hogy a medenceőv alacsonyan legyen, hogy a medence szilárdan rögzüljön. Húzza a hevedert addig, amíg az egyenesen és szorosan a baba testéhez nem simul. A hevedereket megfelelően be kell állítani, és győződjön meg róla, hogy nem csavarodtak meg. **G12-13**
9. Vegye ki a baba betétet, oldja ki a vállpántokat a hevederbeállító gomb megnyomásával, és húzza a vállpántot a lehető legtávolabbra előre. **G14**
10. Távolítsa el a hevederrendszert - Helyezze a vállpántot a fejtámla fedele mögé, nyissa ki a csat tárolófedelelet, illessze a csatot a megfelelő módon össze, majd helyezze be a tárolórekeszbe, végül zárja be. **G15**

AZ AUTÓSÜLÉS HASZNÁLATÁNAK MÓDJA 100-150 CM MAGAS GYERMEKEK SZÁMÁRA

A GÉPKOCSI HÁROMPONTOS BIZTONSÁGI ÖVÉNEK HASZNÁLATÁVAL **H**

1. A 100-150 cm magas gyermekek számára készült autósülés nem rögzíthető Top Tetherrel, a Top Tether az autósülés tárolórekeszében kell tárolni. **H1-3**
2. Állítsa be a fejtámla magasságát gyermekének megfelelően. Fűzze át a gépjármű biztonsági övet az autósülésen lévő övezetön. Helyezze a gyermeket az autós gyermekülésbe, és engedje át a jármű övét az övezetön. Csatolja be a jármű övét úgy, hogy kattánó hangot halljon. **H4-5**

FIGYELMEZTETÉS: Ügyeljen arra, hogy a medenceőv alacsonyan legyen, hogy a medence szilárdan rögzüljön. Húzza a hevedert addig, amíg az egyenesen és szorosan a baba testéhez nem simul. A hevedereket megfelelően be kell állítani, és győződjön meg róla, hogy nem csavarodtak meg.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

1. Mindig csak az eredeti huzatot használja. Az autósülés nem használható huzat nélkül.
2. A huzat levehető és 30°C-on mosógépben mosható. Mosás előtt azonban figyelmesen olvassa el

a csomagoláson található mosási címkét. Mivel a huzat színe kifakulhat, legfeljebb 30°C-on mossa. A huzatot tilos csavargatni vagy vasalni (mivel a szövet elválhat a töltetől).

3. Az ülés műanyag része szappanos vízzel tisztítható. Ne használjon erős tisztítószereket (például oldószereket). A vállpánt szappanos vízzel tisztítható.



JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK

1. A jótállási idő 24 hónap az eladás napjától
2. A garancia a gyártó által okozott anyaghibára terjed ki a jótállási idő alatt.
3. A garanciajegyhez csatolja a kitöltött jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot
4. A terméket kizárólag arra a célra használja, amelyre készült
5. A terméket tárolja, kezelje és ápolja megfelelően
6. A garanciális idő alatt a terméket csak a kijelölt javítóműhelyben lehet javítani, ezért lépjen kapcsolatba az üzlettel, ahol vásárolta
7. A terméket tiszta állapotban és védőcsomagolásba kell a garanciális javításra átadni

A GARANCIA NEM VONATKOZIK

1. A jótállási feltételek be nem tartásából eredő károkra.
2. A normál fizikai elhasználódás által károsodott alkatrészekre.
3. Szakadt, kilyukasztott kárpitra
4. Kitépett csatok, hevederek, szegecsek és csapok
5. Nem rendeltetésszerű használatból eredő mechanikai károsodásra.
6. Mosás vagy eső által beázott huzat és a színek kifakulása
7. Tisztítás, nagy igénybevételnek kitett területeken dörzsölés okozta színvesztés, erős napfény okozta kifakulás.
8. A gondozatlanság, nem megfelelő karbantartás miatti rozsdásodás okozta károsodás.

Dziękujemy za zakup fotelika samochodowego Petite&Mars i życzymy wielu szczęśliwych kilometrów przejechanych wspólnie z naszym produktem. Przed pierwszym użyciem fotelika samochodowego prosimy o uważne przeczytanie niniejszej instrukcji.

Nie spiesz się i dokładnie poznaj ten fotelik, bezpieczeństwo Twojego dziecka to najwyższy priorytet, bezwzględnie jest tego wart! Trzymaj tę instrukcję zawsze pod ręką i zachowaj ją na przyszłość.

Bezpieczeństwo Twojego dziecka zależy od uważnego przeczytania i zrozumienia instrukcji. Należy zwrócić uwagę na wszystkie zawarte w niej ostrzeżenia.

Fotelik samochodowy został zaprojektowany i zmodyfikowany tak, aby chronić dziecko w przypadku nagłego hamowania lub wypadku. Żaden fotelik samochodowy nie gwarantuje jednak w 100% całkowitego bezpieczeństwa przed obrażeniami spowodowanymi wypadkiem, jednak jego użycie znacznie zmniejsza to ryzyko. W różnych krajach obowiązują różne przepisy i zalecenia dotyczące używania fotelików samochodowych dla dzieci. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z odpowiednią instytucją prawną lub sprzedawcą samochodu.

OSTRZEŻENIE:

- 1. Proszę przeczytać uważnie niniejszą instrukcję.**
- 2. Prawidłowy montaż systemów mocowania ISOFIX i Top Tether jest bardzo ważny dla bezpieczeństwa Twojego dziecka.**
- 3. Ze względu na przyszłe użytkowanie fotelika samochodowego ważne jest, aby przechowywać instrukcję obsługi w widocznym miejscu. Z tyłu fotelika samochodowego znajduje się schowek, w którym można przechowywać instrukcję.**
- 4. NIGDY NIE ZOSTAWIAJ DZIECKA W SAMOCHODZIE BEZ OPIEKI!**
- 5. Nie używaj fotelika dziecięcego, jeśli fotelik samochodowy jest wyposażony w przednią poduszkę powietrzną. To może być niebezpieczne. Nie dotyczy bocznych poduszek powietrznych.**
- 6. OSTRZEŻENIE! - Nie używaj fotelika samochodowego nim dziecko nie ukończy 15 miesiąca życia!**
- 7. Produkt może być używany wyłącznie na siedzeniu skierowanym przodem do kierunku jazdy, wyposażonym w system mocowania ISOFIX i Top Tether.**
- 8. Fotelik samochodowy można używać na przednim lub tylnym siedzeniu. Zalecamy jednak używanie go na tylnym siedzeniu.**
- 9. Fotelik samochodowy posiada homologację zgodnie z najbardziej rygorystycznymi europejskimi normami bezpieczeństwa - R129/03 - i przeznaczony jest dla dzieci o wzroście 76-105 cm (dopuszczalna waga dziecka 18 kg).**
- 10. NIGDY NIE INSTALUJ FOTELIKA SAMOCHODOWEGO, DOPÓKI NIE PRZECZYTASZ I NIE ZROZUMIESZ TEJ INSTRUKCJI!**
- 11. ZŁY MONTAŻ FOTELIKA I NIEPRZESTRZEGANIE INSTRUKCJI ZWIĘKSZA RYZYKO POWAŻNYCH OBRAŻEŃ LUB ŚMIERCI W PRZYPADKU OSTRYCH ZAKRĘTÓW, NAGLEGO HAMOWANIA LUB WYPADKU SAMOCHODOWEGO!**
- 12. Dziecko może odnieść obrażenia w samochodzie, nawet jeśli nie doszło do wypadku. Może się to zdarzyć, jeśli fotelik samochodowy nie jest prawidłowo zamontowany i zabezpieczony oraz jeśli dziecko nie jest w nim prawidłowo zapięte.**
- 13. NIGDY NIE UŻYWAJ FOTELIKA SAMOCHODOWEGO, JEŚLI JEST USZKODZONY LUB BRAKUJE JAKIEJŚ JEGO CZĘŚCI!**
- 14. NIGDY NIKOMU NIE POZWAŁAJ UŻYWAĆ TEGO FOTELIKA BEZ INSTRUKCJI!**
- 15. Przed użyciem produktu prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją obsługi, produkt jest bezpieczny tylko wtedy, gdy jest stosowany zgodnie z instrukcją obsługi.**
- 16. Po wypadku fotelik samochodowy może stać się niebezpieczny ze względu na uszkodzenia, które nie są od razu widoczne. Dlatego w takim przypadku należy wymienić fotelik samochodowy.**

17. Stanowczo odradzamy korzystanie z produktu używanego, ponieważ nie można mieć pewności, że fotelik jest bezpieczny.
18. Upewnij się, że cały bagaż i przedmioty, które w razie wypadku mogłyby spowodować obrażenia, są odpowiednio zabezpieczone.
19. Nie należy używać tego fotelika dziecięcego na siedzeniu pasażera wyposażonym w poduszki powietrzne.
20. Nie wolno używać fotelika samochodowego bez pokrowca. Używaj oryginalnego pokrowca, gdyż ma on wpływ na bezpieczeństwo fotelika samochodowego.
21. Fotelik należy zabezpieczyć pasem bezpieczeństwa lub systemem ISOFIX i Top Tether, nawet gdy nie jest używany. Niezabezpieczony fotelik może spowodować obrażenia innych pasażerów w przypadku nagłego hamowania.
22. Stałe elementy i części z tworzyw sztucznych urządzenia przytrzymującego dla dzieci należy ustawić i zamontować w taki sposób, aby podczas codziennego użytkowania pojazdu nie mogły zostać zaczepione o poruszający się fotelik lub drzwi pojazdu.
23. Nie wolno wprowadzać żadnych zmian w produkcie, ponieważ może to mieć wpływ na ogólne bezpieczeństwo fotelika samochodowego.
24. Podczas upałów plastikowe i metalowe części produktu będą gorące. Gdy pojazd stoi na słońcu, należy zakryć fotelik.
25. Zawsze sprawdzaj, czy fotelik jest bezpiecznie zamocowany.

● OZNACZENIE LOKALIZACJI OBRAZKA

CZĘŚCI DO FOTELIKÓW SAMOCHODOWYCH

A

- | | |
|--|---------------------------------------|
| 1. Zagłówek | 9. Klamra pasów bezpieczeństwa |
| 2. Naramienniki | 10. Podkładka krokowa |
| 3. Paski naramienne | 11. Baza |
| 4. Przycisk regulacji pasów bezpieczeństwa | 12. Miejsce przechowywania instrukcji |
| 5. Pasek regulujący szelki | 13. Złącza ISOFIX |
| 6. Prowadnica paska | 14. Przycisk zwalnający ISOFIX |
| 7. Pętla regulacyjna zagłówek | 15. Oslona ręczna. |
| 8. Poduszka wewnętrzna | |

Rodzaj	Wzrost dziecka	Orientacja w stosunku do kierunku jazdy	Instalacja	typ homologacji
Prime Pro i-Size	75-105 cm	w kierunku jazdy	ISOFIX + Top Teether + pasy bezpieczeństwa	I-SIZE
	100-150 cm		3-punktowy pas bezpieczeństwa samochodu + zamocowanie ISOFIX	

FOTELIK SAMOCHODOWY DLA DZIECKA MOŻNA UŻYWAĆ W NASTĘPUJĄCY SPOSÓB **B**

OSTRZEŻENIE

Nigdy nie używaj fotelika samochodowego bez pokrowca z tkaniny. Pokrowca materiałowego nie należy wymieniać na inny niż zalecany przez producenta. Pokrowiec będzie miał wpływ na integralne działanie fotelika dla dziecka.

Nigdy nie próbuj używać innych punktów siły niż wskazane. Głównymi punktami siły tego produktu są adapter ISOFIX i Top Tether.

KORZYSTANIE Z WKŁADKI DLA DZIECI **C**

Ostrzeżenie: Jeśli wzrost Twojego dziecka wynosi $87 > x \leq 150$ cm, używaj fotelika samochodowego wraz z wewnętrzną wyściółką **C1**.

1. Zawsze zabezpieczaj dziecko w foteliku samochodowym za pomocą pasów bezpieczeństwa.
2. Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki w foteliku samochodowym, gdy umieszczasz go na podwyższonej powierzchni.
3. Nigdy nie pozwalaj, aby koniec paska został wciągnięty w ruchome części.
4. **OSTRZEŻENIE! Plastikowe części fotelika samochodowego nagrzewają się na słońcu, co grozi poparzeniem dziecka.**
5. Chroni swoje dziecko i fotelik samochodowy przed intensywnym promieniowaniem słonecznym.

PASY BEZPIECZEŃSTWA I REGULACJA ZAGŁÓWKA **D**

1. Poluzuj paski naramienne, naciskając przycisk regulacji szelek i pociągnij paski naramienne jak najdalej do przodu. **D1**
2. Pociągnij pętlę regulacyjną zagłówek, aby ustawić zagłówek w górę, pociągnij pętlę regulacyjną zagłówek i popchnij zagłówek do tyłu, aby przesunąć zagłówek w dół. **D2**

Przed zamontowaniem fotelika samochodowego w samochodzie należy przesunąć zagłówek na wysokość odpowiednią dla dziecka i sprawdzić, czy jest prawidłowo zamocowany, lekko przesuwając zagłówek w dół. Istnieje 12 regulowanych pozycji zagłówek. Dostosuj wysokość zagłówek tak, aby była blisko pozycji ramion dziecka. Jeśli znajdujesz się pośrodku dwóch pozycji, użyj wyższej pozycji.

ZMIANA POZYCJI NACHYLENIA FOTELIKA **E**

Fotelik samochodowy posiada 5 pozycji regulacji nachylenia. Aby zmienić kąt pochylenia fotelika, pociągnij za uchwyt regulacyjny znajdujący się pod przednią częścią fotelika, popchnij lub pociągnij fotelik do żądanej pozycji, aż usłyszysz kliknięcie.

MONTAŻ, INSTRUKCJA DLA WZROSTU 76 – 105 CM (PRZEDNI KIERUNEK JAZDY, ISOFIX + TOP TETHER + PASY BEZPIECZEŃSTWA) **F**

1. Rozłóż Top Tether, aż zablokuje się na swoim miejscu. Naciśnij przycisk zwalnający ISOFIX, aby przesunąć złącza ISOFIX do końca. **F1**
OSTRZEŻENIE! Do następnego kroku należy przejść dopiero wtedy, gdy ISOFIX zostanie wsunięty do końca i pojawią się czerwone oznaczenia. **F2**
2. Wciśnij złącza ISOFIX bezpośrednio w punkty mocowania, aż usłyszysz kliknięcie. **F3-4**
3. Chwyć korpus fotelika, aby sprawdzić, czy jest dobrze zamocowany lub czy się trzęsie, w międzyczasie obserwując czerwony-zielony wskaźnik ISOFIX. Jeżeli fotelik się trzęsie i złącza ISOFIX pozostają wyciągnięte, powtórz powyższe kroki i ponownie zamontuj fotelik. **F5-6**
4. Wyciągnij Top Tether i naciśnij przycisk zwalnający pasek Tether, aby ten pasek rozciągnąć do momentu, aż będzie wystarczająco długi, aby można go było zaczepić o gotowe do użycia mocowanie paska Tether z tyłu. **F7**

5. Zawieś hak paska mocującego na przygotowanych punktach mocowania. **F8**
6. Pociągnij drugi koniec paska Tether do tyłu, aby zacisnąć Top Tether. **F9**
OSTRZEŻENIE! Jeśli górny pasek mocujący jest prawidłowo napięty, na drugim końcu, na przycisku zwalnającym pasek pojawi się zielony znak. Przed każdą podróżą należy upewnić się, że część obrotowa została całkowicie zatrzaśnięta. **F10**
7. Poluzuj paski naramienne, naciskając przycisk regulacji pasów i pociągnij pasy tak daleko, jak to możliwe. **F11**
8. Otwórz klamrę, naciskając czerwony przycisk, a następnie zamocuj paski naramienne po bokach fotelika samochodowego. **F12-13**
9. Umieść dziecko w foteliku samochodowym. **F14**
10. Należy pamiętać, że prawidłowo ustawiony zagłówek zapewnia optymalną ochronę dziecka w foteliku samochodowym. Zagłówek należy wyregulować tak, aby pasy naramienne znajdowały się na tej samej wysokości co ramiona dziecka lub nieco powyżej. **F15**
11. Połącz ze sobą dwa zatrzaśki klamry i zablokuj je przed włożeniem ich do klamry; powinny być słyszalny dźwięk kliknięcia. **F16**
12. Naciągnij pasek regulujący pasy i upewnij się, że są one odpowiednio napięte. Powinny ograniczać, ale nie sprawiać dziecku dyskomfortu **F17**

OSTRZEŻENIE! Upewnij się, że pas biodrowy jest założony nisko, tak aby miednica dziecka była dobrze zabezpieczona. Pociągnij pas, do momentu aż będzie leżał płasko i przylegał do ciała dziecka. Pasy należy odpowiednio wyregulować i uważać, aby nie były skręcone!

13. Pociągnij koniec pasa prosto do siebie, a nie w górę lub w dół. Proszę zwrócić uwagę na zakończenie pasa.

INSTRUKCJA MONTAŻU DLA WZROSTU 100 – 150 CM (PRZEDNI KIERUNEK JAZDY, MOCOWANIE ISOFIX + 3-PUNKTOWY PAS BEZPIECZEŃSTWA AUTA) **G**

1. W foteliku podwyższającym i-Size o długości 100–150 cm nie można używać górnego pasa mocującego, górny pas powinien być całkowicie schowany. **G1-3**
2. Wyjmij wkładkę dla dziecka, poluzuj pasy naramienne poprzez naciśnięcie przycisku regulacji pasów i pociągnij pasy maksymalnie do przodu. **G4**
3. Umieść pasek naramienny za osłoną zagłówka, otwórz osłonę schowka na klamrę, prawidłowo zamontuj klamrę, następnie włóż ją do schowka i ostatecznie zamknij. **G5 – 6**
4. **OSTRZEŻENIE!** Do następnego kroku można przejść dopiero wtedy, gdy ISOFIX zostanie wsunięty do końca i pojawią się czerwone oznaczenia. **G7**
5. Wciśnij złącza ISOFIX bezpośrednio w punkty mocowania, do momentu aż usłyszysz kliknięcie. **G8-9**
6. Chwyć korpus fotelika, aby sprawdzić, czy jest dobrze zamocowany lub czy się trzęsie, w międzyczasie obserwując czerwono-zielony wskaźnik ISOFIX. Jeżeli fotelik się trzęsie i złącza ISOFIX pozostają wyciągnięte, powtórz powyższe kroki i ponownie zamontuj fotelik. **G10-11**
7. Dopasuj wysokość zagłówka do swojego dziecka. Przełóż pas samochodowy przez prowadnicę pasa. Umieść dziecko w foteliku samochodowym i pozwól, aby pas samochodowy przeszedł przez prowadnicę pasa. Zapnij pas samochodowy tak, by usłyszeć kliknięcie. **G12-13**

OSTRZEŻENIE! Upewnij się, że pas biodrowy jest założony nisko, tak aby miednica dziecka była dobrze przytrzymywana. Pociągnij pas, aż będzie leżał płasko i przylegał do ciała dziecka. Pasy muszą być odpowiednio wyregulowane i trzeba uważać, aby nie były skręcone!

8. Wyjmij wkładkę dla dziecka, poluzuj pasy naramienne poprzez naciśnięcie przycisku regulacji pasów i pociągnij pasy maksymalnie do przodu. **G14**
9. Umieść pasek naramienny za osłoną zagłówka, otwórz osłonę schowka na klamrę, prawidłowo zamontuj klamrę, następnie włóż ją do schowka i ostatecznie zamknij. **G15**

INSTRUKCJA MONTAŻU DLA WZROSTU 100 – 150 CM (PRZEDNI KIERUNEK JAZDY + 3-PUNKTOWY PAS BEZPIECZEŃSTWA AUTA) **H**

1. W foteliku podwyższającym i-Size o długości 100–150 cm nie można używać górnego pasa mocującego, górny pas powinien być całkowicie schowany. **H1-3**
2. Dopasuj wysokość zagłówka do swojego dziecka. Przełóż pas samochodowy przez prowadnicę pasa. Umieść dziecko w foteliku samochodowym i pozwól, aby pas samochodowy przeszedł przez prowadnicę pasa. Zapnij pas samochodowy tak, by usłyszeć kliknięcie. **H4-5**

OSTRZEŻENIE: Upewnij się, że pas biodrowy jest zaciągnięty nisko, tak aby miednica dziecka była dobrze przytrzymywana. Pociągnij pas, aż będzie leżał płasko i przylegał do ciała dziecka. Pasy muszą być odpowiednio wyregulowane i należy uważać, aby nie były skręcone!

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Należy zawsze używać wyłącznie oryginalnego pokrowca. Fotelik samochodowy nie może być używany bez pokrowca.
2. Pokrowiec można zdjąć i wyprać w pralce w temperaturze 30°C. Przed praniem należy jednak uważnie przeczytać etykietę prania na opakowaniu. Ponieważ kolor pokrowca może wyblaknąć, należy prać go w temperaturze do 30°C. Zabrania się wyżymania lub prasowania pokrowca (ponieważ tkanina może oddzielić się od wypełnienia).
3. Plastikową część siedziska można czyścić wodą z mydłem. Nie używaj silnych środków czyszczących (takich jak rozpuszczalniki). Pasy na ramię można czyścić wodą z mydłem.



WARUNKI GWARANCJI

Produkt jest objęty gwarancją w przypadku wystąpienia jakiegokolwiek wady związanej ze zgodnością produktu w typowych warunkach użytkowania. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych w związku z niewłaściwym użytkowaniem, zużyciem lub zdarzeniami losowymi. Czas trwania gwarancji na uszkodzenia istotne z punktu widzenia zgodności produktu z umową jest regulowany określonymi przepisami obowiązującymi w kraju, w którym produkt został zakupiony.

1. okres gwarancji wynosi 24 miesiące od chwili sprzedaży
2. gwarancja obejmuje wady materiału i wady produkcyjne, które ujawnią się w okresie gwarancyjnym
3. przy składaniu reklamacji dołóż wraz z produktem odpowiednio wypełniony list gwarancyjny oraz dowód zakupu
4. produkt musi być używany wyłącznie w celu, dla którego został stworzony
5. produkt musi być przechowywany i konserwowany w odpowiedni sposób
6. produkt musi być w okresie gwarancji naprawiany wyłącznie w serwisach gwarancyjnych, dlatego skontaktuj się ze sklepem, w którym zakupiłeś produkt
7. produkt należy przekazać czysty i w opakowaniu ochronnym

GWARANCJA NIE OBEJMUJE

1. wad powstałych przez niedotrzymanie warunków gwarancji
2. części uszkodzonych w wyniku zwykłego fizycznego zużycia
3. zgniecionych, podziurawionych i rozerwanych tapicerek
4. wyrwanych elementów zapięć, pasów i zatrzasków
5. mechanicznych uszkodzeń spowodowanych niepoprawnym użytkowaniem
6. tapicerek, które w wyniku prania lub deszczu wyblakły
7. utraty kolorów w wyniku częstego czyszczenia, tarcia lub działania promieniowania słonecznego
8. uszkodzeń powstałych w wyniku nieodpowiedniej pielęgnacji

Thank you for purchasing a Petite&Mars car seat and we wish you many happy miles. Please read these instructions carefully before using the car seat for the first time.

Take your time to get to know this car seat perfectly, your child's safety is worth it. Always keep this manual handy, save it for future reference. Your child's safety depends on careful reading and understanding of the instructions. Pay attention to all warnings and cautions.

The car seat is designed and modified to protect the child in the event of a sudden stop or accident. However, no car seat can 100% guarantee absolute safety from injury in an accident, but its use significantly reduces this risk. Different countries have different laws and recommendations for the use of child car seats. For further information, contact the relevant legal institution or your car dealer.

WARNING!

- 1. Please read these instructions carefully.**
- 2. Correct installation of the ISOFIX and Top Tether anchoring systems is very important for your child's safety.**
- 3. For the future use of the car seat, it is important that you keep the user manual carefully. There is a storage compartment on the back of the car seat where you can store the manual.**
- 4. NEVER LEAVE YOUR CHILD UNATTENDED IN THE CAR!**
- 5. Do not use a child seat if the car seat is equipped with a front airbag. It can be dangerous. This does not apply to side airbags.**
- 6. WARNING! - Do not use the car seat until the child is 15 months old!**
- 7. The product may only be used on a forward-facing seat that is equipped with the ISOFIX and Top Tether anchorage system.**
- 8. The car seat can be used in the front or rear seat. However, we recommend using it in the rear seat.**
- 9. The car seat has been approved according to the most stringent European safety standards - R129/03 - and is designed for children with a height of 76-105 cm (child weight limit 18 kg).**
- 10. NEVER INSTALL THIS CAR SEAT UNTIL YOU HAVE READ AND UNDERSTOOD THESE INSTRUCTIONS!**
- 11. BAD INSTALLATION OF THE CAR SEAT AND FAILURE TO FOLLOW THE INSTRUCTIONS INCREASES THE RISK OF SERIOUS INJURY OR DEATH IN STEEP CURVES, SUDDEN BRAKING OR IN A CAR CRASH!**
- 12. A child can be injured in the car even if there is no accident. If the car seat is not properly installed and secured and if the child is not properly secured in it.**
- 13. NEVER USE A CAR SEAT IF IT IS DAMAGED OR MISSING PARTS!**
- 14. NEVER LEND THIS CAR SEAT TO ANYONE WITHOUT INSTRUCTIONS!**
- Please read the instructions for use carefully before using the product, the product is only safe if used in accordance with the instructions for use.
- After an accident, a car seat can become unsafe due to damage that is not immediately visible. Therefore, the car seat should be replaced in this case.
- We strongly advise you not to use a second-hand product as you cannot be sure that the seat is safe.
- Make sure that all luggage and objects that could cause injury in the event of an accident are properly secured.
- Do not use this child seat on a passenger seat that is equipped with airbags.
- The child car seat must not be used without a cover. Use the original cover, as the cover contributes to the safety of the car seat.
- The seat must be secured with a seat belt or ISOFIX and Top Tether, even when not in use. An unsecured seat can injure another occupant if the seat comes to a sudden stop.

22. The fixed elements and plastic parts of the car seat must be positioned and installed in such a way that they cannot be caught on a moving seat or car door during daily use of the vehicle.
23. No changes must be made to the product as this could affect the overall safety of the car seat.
24. In hot weather, the plastic and metal parts of the product will be hot. When the vehicle is parked in the sun, you should cover the seat.
25. Always check that the seat is securely fastened

● MARKING THE LOCATION OF THE IMAGE

PARTS OF CARSEAT **A**

- | | |
|-----------------------------|---------------------------|
| 1. Headrest | 9. Harness buckle |
| 2. Shoulder pads | 10. Crotch pad |
| 3. Shoulder strap | 11. Base |
| 4. Harness adjusting button | 12. Instruction storage |
| 5. Harness adjusting strap | 13. ISOFIX connectors |
| 6. Belt guide | 14. ISOFIX release button |
| 7. Headrest adjusting loop | 15. Manual cover. |
| 8. Inner cushion | |

Type	Stature	Facing direction	Installation	Approval type
Prime Pro i-Size	75-105 cm	Forward	ISOFIX + Top Tether + harness	I-SIZE
	100-150 cm		Vehicle 3 point belt + ISOFIX attachment	

YOU CAN USE YOUR CHILD CAR SEAT AS FOLLOWS **B**

WARNING Never use the child car seat without its fabric cover. The fabric cover should not be replaced with any other than the ones recommended by manufacturer. The fabric cover will affect the integral performance of the baby restraint system. Never try any other force points than the indicated, the main force points of this product are the ISOFIX adapter and the Top Tether.

USING BABY INSERT **C**

WARNING! If your baby's stature is $87 < x \leq 150$ cm, please take out the inner cushion baby car seat **C1**.

1. Always secure your baby in the car seat using the harness or belts.
2. Never leave your baby unattended in the car seat when placing it on elevated surfaces
3. Never allow the strap end to become caught in moving parts.
4. **WARNING! The plastic parts of the car seat heat up in the sun, so that your baby may get burnt.**
5. Protect your baby and the car seat against intensive solar radiation.

HARNES SYSTEM AND HEADREST ADJUST **D**

Loosen the shoulder straps by pressing the harness adjusting button and pull the shoulder straps as far forward as possible. **D1**

Pull the headrest adjusting loop to adjust the headrest upwards, pull the headrest adjusting loop and push the headrest back to slide the headrest downwards. **D2**

WARNING! Before installing the baby car seat into your car, please move the headrest to the correct height for your baby and check that it is properly engaged by lightly sliding the headrest down.

There are 12 adjustable headrests positions. Please adjust the headrest height to close to your baby shoulder position, if at the middle of two positions, please use the higher position.

TO CHANGE THE RECLINING POSITIONS **E**

The car seat has 5 tilt adjustment positions. To change the angle of the car seat, pull the adjustment handle under the front part of the car seat, push, or pull the seat to the desired position until you hear a clicking sound.

INSTALLATION, INSTRUCTION FOR STATURE 76 – 105 CM (FORWARD FACING, ISOFIX + TOP TETHER + HARNESS) **F**

1. Unfold Top Tether until it locks in place. Press the ISOFIX release button to slide the ISOFIX connectors to the end. **F1**

WARNING! Please only move to next step when ISOFIX has been slid to the end with appearing the red marks. **F2**

2. Push the ISOFIX connectors directly into the anchorages until you hear click. **F3-4**
 3. Grasp the seat body to check the seat if it is fastened tightly or shakes, meanwhile observe the ISOFIX red/green indicator. If the seat shakes and the ISOFIX connectors are pulled out, please repeat the above steps and install car seat again. **F5-6**
 4. Pull out the Top Tether and press the Tether strap release button to extend the strap until it is long enough to hook onto the user-ready tether anchorage behind. **F7**
 5. Hook the Tether strap hook onto the user-ready anchorages. **F8**
 6. Pull the Tether strap on the other end back to tighten the Top Tether. **F9**
- WARNING!** If the top tether is tightened correctly, a green mark will show up on the other end of the strap release button. **F10.** Warning! Before every journey make sure that the rotating part has been fully engaged.
7. Loosen the shoulder straps by pressing the harness adjusting button and pull the harness shoulder as far as possible. **F11**
 8. Open the buckle by pressing the red button, then fix the shoulder straps at the sides of the car seat. **F12-13**
 9. Place child in the car seat. **F14**

10. Please note a correctly adjust headrest ensures optimal protection for your child in the car seat, the headrest must be adjusted so that the shoulder straps are at the same level as your child's shoulders or slightly above. **F15**
11. Guide the two buckle latches together and engage them before putting them into the buckle, this should make a clicking sound. **F16**
12. Tighten the harness adjusting strap and make sure the harness is reasonably tight. It should restrain but not make the child uncomfortable. **F17**

WARNING! Please ensure that the lap strap is worn low down, so that the pelvis is firmly engaged. Pull on the strap until it lies flat and is close against your child's body. The straps should be correctly adjusted and ensure they are not twisted!

13. Pull the strap end straight towards you, not upwards or downwards. Please pay attention to the strap end.

INSTALLATION INSTRUCTION FOR STATURE 100 – 150 CM (FORWARD FACING, ISOFIX ATTACHMENT + VEHICLE 3-POINT BELT) **G**

1. The 100-150 cm i-Size booster seat cannot use the top tether, the top tether should be fully storage. **G1-3**
2. Remove the baby insert, loosen the shoulder straps by pressing the harness adjusting button and pull the harness shoulder as far forward as possible. **G4**
3. Place the shoulder strap behind the headrest cover, open the cover of buckle storage, assemble the buckle properly, then put it in the storage and close finally. **G5-6**
4. Warning! Only move to the next step when ISOFIX has been slid to the end with appearing the red marks. **G7**
5. Push the ISOFIX connectors directly into the anchorages until you hear click. **G8-9**
6. Grasp the seat body to check the seat if it is fastened tightly or shakes, meanwhile observe the ISOFIX red/green indicator. If the seat shakes and the ISOFIX connectors are pulled out, repeat the above steps and install car seat again. **G10-11**
7. Adjust the height of the headrest to suit your child. Put the vehicle belt through the belt guide. Place your child into car seat and let the vehicle belt pass the belt guide. Fasten the vehicle belt until you hear click. **G12-13**

WARNING! Make sure lap strap is worn low down, so that the pelvis is firmly engaged. Pull on the strap until it lies flat and is close against your child's body. The straps have to be correctly adjusted and ensure they are not twisted!

8. Remove the baby insert, loosen the shoulder straps by pressing the harness adjusting button and pull the harness shoulder as far forward as possible. **G14**
9. Place the shoulder strap behind the headrest cover, open the cover of buckle storage, assemble the buckle properly, then put it in the storage and close finally. **G15**

INSTALLATION INSTRUCTION FOR STATURE 100-150 CM (FORWARD FACING, VEHICLE 3-POINT BELT) **H**

1. The 100 – 150 cm i-Size booster seat cannot use the top tether, the top tether should be fully storage. **H1-3**
2. Adjust the height of the headrest to suit your child. Put the vehicle belt through the belt guide. Place your child into car seat and let the vehicle belt pass the belt guide. Fasten the vehicle belt until you hear click. **H4-5**

WARNING!

Make sure lap strap lap is worn low down, so that the pelvis is firmly engaged. Pull on the strap until it lies flat and is close against your child's body. The straps have to be correctly adjusted and ensure they are not twisted!

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Always use only the original cover. The car seat must not be used without a cover.
2. The cover can be removed and washed in the washing machine at 30°C. Before washing, however, carefully read the washing label on the package. As the colour of the cover may fade, wash at a temperature of up to 30°C. Wringing or ironing the cover is prohibited (because the fabric may separate from the filling).

3. The plastic part of the seat can be cleaned with soapy water. Do not use strong cleaning agents (such as solvents). The shoulder strap can be cleaned with soapy water.



WARRANTY

The product is under warranty if there is any defect relevant to the product compliance under common conditions of use. The warranty does not apply to damage arising in connection with improper use, wear and tear or random events. The duration of warranty for damage relevant to the product compliance is governed

by specific regulations in force applicable in the country where the product is purchased.

1. The warranty period is 24 months from the date of sale
2. The warranty period covers the defects on material caused by the manufacturer, which appears during the warranty period
3. When applying the warranty, please provide properly filled letter of guarantee
4. The product must be used only for the purpose for which it was made
5. The product must be properly stored and well-maintained
6. The product must be repaired only in repair service, please contact the store where you bought it
7. The product must be packed in protective package and must be clean when applying the warranty

WARRANTY DOES NOT APPLY

1. Defect caused by not following the warranty conditions
2. Damages cause by physical wear and tear
3. Ruptured or ripped out seat fabric
4. Ripped out clamping parts and belts
5. Mechanical damage caused by improper usage
6. Loss of the colour due to washing in the washin mashine or rain and its fading
7. Loss of the colour caused by washing, rubbing, or by mechanical stress and by strong sunlight
8. Damages caused by corrosion in absence of care

Wir danken Ihnen für den Kauf des Petite&Mars Autositzes und wünschen Ihnen viele glückliche Kilometer mit unserem Produkt. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie Ihren Autositz zum ersten Mal benutzen.

Nehmen Sie sich Zeit und lernen Sie diesen Autositz gründlich kennen, die Sicherheit Ihres Kindes hat oberste Priorität, das ist es absolut wert! Bewahren Sie diese Anleitung immer griffbereit auf und bewahren Sie sie zum Nachschlagen auf. Die Sicherheit Ihres Kindes hängt davon ab, dass Sie die Anleitung sorgfältig lesen und verstehen. Achten Sie auf alle darin enthaltenen Warnhinweise. Der Autositz wurde so konstruiert und angepasst, dass er Ihr Kind im Falle eines plötzlichen Bremsvorgangs oder eines Unfalls schützt. Kein Autositz kann jedoch eine 100%ige Sicherheit vor unfallbedingten Verletzungen garantieren, aber seine Verwendung verringert dieses Risiko erheblich. In den einzelnen Ländern gelten unterschiedliche Vorschriften und Empfehlungen für die Verwendung von Kindersitzen. Wenden Sie sich für weitere Informationen an die zuständige Rechtsinstitution oder Ihren Autohändler.

WARNUNG!

- 1. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch.**
- 2. Der korrekte Einbau der ISOFIX- und Top-Tether-Verankerungssysteme ist sehr wichtig für die Sicherheit Ihres Kindes.**
- 3. Für die spätere Verwendung des Kindersitzes ist es wichtig, die Gebrauchsanweisung an einem gut sichtbaren Ort aufzubewahren. Auf der Rückseite des Kindersitzes befindet sich ein Ablagefach, in dem Sie die Anleitung aufbewahren können.**
- 4. LASSEN SIE IHR KIND NIEMALS UNBEAUF SICHTIGT IM AUTO!**
- 5. Verwenden Sie den Kindersitz nicht, wenn der Autositz mit einem Frontairbag ausgestattet ist. Dies kann gefährlich sein. Gilt nicht für Seitenairbags.**
- 6. WARNUNG! - Verwenden Sie den Kindersitz nicht, bevor das Kind 15 Monate alt ist!**
- 7. Das Produkt darf nur auf einem vorwärtsgerichteten Sitz verwendet werden, der mit ISOFIX- und Top-Tether-Verankerungssystemen ausgestattet ist.**
- 8. Der Autositz kann auf dem Vorder- oder Rücksitz verwendet werden. Wir empfehlen jedoch, ihn auf dem Rücksitz zu verwenden.**
- 9. Der Autositz ist nach den strengsten europäischen Sicherheitsnormen - R129/03 - zugelassen und eignet sich für Kinder mit einer Körpergröße von 76-105 cm (zulässiges Kindergewicht 18 kg).**
- 10. BAUEN SIE NIEMALS EINEN AUTOSITZ EIN, BEVOR SIE DIESE ANLEITUNG GELESEN UND VERSTANDEN HABEN!**
- 11. EIN UNSACHGEMÄSSER EINBAU DES AUTOSITZES UND DIE NICHTBEACHTUNG DER ANWEISUNGEN ERHÖHEN DAS RISIKO SCHWERER VERLETZUNGEN ODER DES TODES BEI SCHARFEN KURVEN, PLÖTZLICHEM BREMSEN ODER EINEM AUTOUNFALL!**
- 12. Ihr Kind kann im Auto verletzt werden, auch wenn es keinen Unfall gibt. Dies kann passieren, wenn der Kindersitz nicht richtig eingebaut und gesichert ist und wenn das Kind nicht richtig angeschnallt ist.**
- 13. BENUTZEN SIE DEN KINDERSITZ NIEMALS, WENN ER BESCHÄDIGT IST ODER EIN TEIL FEHLT!**
- 14. LASSEN SIE NIE JEMANDEN DIESEN SITZ OHNE ANLEITUNG BENUTZEN!**
- Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen, denn das Produkt ist nur sicher, wenn es entsprechend der Gebrauchsanweisung verwendet wird.
- Nach einem Unfall kann der Autositz aufgrund von Schäden, die nicht sofort sichtbar sind, unsicher werden. In einem solchen Fall sollte der Autositz ausgetauscht werden.
- Wir raten dringend davon ab, ein gebrauchtes Produkt zu verwenden, da Sie nicht sicher sein können, dass der Sitz sicher ist.

18. Vergewissern Sie sich, dass alle Gepäckstücke und Gegenstände, die im Falle eines Unfalls Verletzungen verursachen könnten, ordnungsgemäß gesichert sind.
19. Verwenden Sie diesen Kindersitz nicht auf einem Beifahrersitz, der mit Airbags ausgestattet ist.
20. Verwenden Sie den Autositz nicht ohne Bezug. Verwenden Sie den Originalbezug, da er die Sicherheit des Fahrzeugsitzes beeinträchtigt.
21. Sichern Sie den Sitz mit dem Sicherheitsgurt oder dem ISOFIX- und Top-Tether-System, auch wenn er nicht benutzt wird. Ein ungesicherter Sitz kann bei einem plötzlichen Bremsmanöver zu Verletzungen bei anderen Insassen führen.
22. Die fest eingebauten Komponenten und Kunststoffteile des Kinderrückhaltesystems müssen so positioniert und angebracht werden, dass sie bei der täglichen Benutzung des Fahrzeugs nicht von einem sich bewegenden Kindersitz oder einer Fahrzeugsür erfasst werden können.
23. Nehmen Sie keine Änderungen am Produkt vor, da dies die Gesamtsicherheit des Kindersitzes beeinträchtigen kann.
24. Bei heißem Wetter werden die Kunststoff- und Metallteile des Produkts heiß. Decken Sie den Sitz ab, wenn das Fahrzeug in der Sonne steht.
25. Vergewissern Sie sich immer, dass der Autositz sicher befestigt ist.

● MARKIEREN SIE DEN STANDORT DES BILDES

AUTOSITZTEILE **A**

- | | |
|--|--------------------------------|
| 1. Kopfstütze | 9. Sicherheitsgurtschnalle |
| 2. Schultergurte | 10. Schrittpolster |
| 3. Schultergurte | 11. Sockel |
| 4. Einstellknopf für den Sicherheitsgurt | 12. Ablagefach für Anleitungen |
| 5. Gurtverstellriemen | 13. ISOFIX-Anschlüsse |
| 6. Gurtführung | 14. ISOFIX-Entriegelungsknopf |
| 7. Einstellschlaufe der Kopfstütze | 15. Handschutz |
| 8. Innenkissen | |

Typ	Das wachstum Des Kindes	Orientierung in bezug auf Die Fahrtrichtung	Installation	Art Der Genehmigung
Prime Pro i-Size	75-105 cm	in Fahrtrichtung	ISOFIX + Top Teether + Sicherheitsgurte	I-SIZE
	100-150 cm		3-Punkt-Autogurt + ISOFIX-Befestigung booster	

DER KINDERAUTOSITZ KANN WIE FOLGT VERWENDET WERDEN **B**

WARNUNG Werwenden Sie den Autositz niemals ohne Stoffbezug. Ersetzen Sie den Stoffbezug nicht durch einen anderen als den vom Hersteller empfohlenen. Der Bezug beeinträchtigt die integrale Leistung des Kindersitzes. Versuchen Sie niemals, andere als die angegebenen Kraftpunkte zu verwenden. Die Hauptbefestigungspunkte für dieses Produkt sind der ISOFIX-Adapter und der Top Tether.

VERWENDUNG DES KINDERSITZES **C**

WARNUNG! Wenn Ihr Kind $87 > x \leq 150$ cm groß ist, verwenden Sie den Autositz mit der Innenpolsterung **C1**.

1. Sichern Sie Ihr Kind immer mit einem Sicherheitsgurt in einem Autositz.
2. Lassen Sie ein Kind niemals unbeaufsichtigt in einem Autositz, wenn Sie ihn auf einer erhöhten Fläche abstellen.
3. Achten Sie darauf, dass das Ende des Gurtes nicht in bewegliche Teile gezogen wird.
4. **ACHTUNG! Die Kunststoffteile des Autositzes werden in der Sonne heiß, wodurch sich Ihr Kind verbrennen kann.**
5. Schützen Sie Ihr Kind und den Fahrzeugsitz vor intensiver Sonneneinstrahlung.

EINSTELLEN DER SICHERHEITSGURTE UND DER KOPFSTÜTZE **D**

1. Lösen Sie die Schultergurte, indem Sie auf den Einstellknopf des Gurtes drücken und die Schultergurte so weit wie möglich nach vorne ziehen. **D1**
2. Ziehen Sie an der Verstellschleufe der Kopfstütze, um die Kopfstütze nach oben zu verstellen, ziehen Sie an der Verstellschleufe der Kopfstütze und schieben Sie die Kopfstütze nach hinten, um die Kopfstütze nach unten zu verstellen. **D2**

Bevor Sie den Kindersitz in das Fahrzeug einbauen, stellen Sie die Kopfstütze auf eine für das Kind geeignete Höhe ein und überprüfen Sie den korrekten Sitz, indem Sie die Kopfstütze leicht nach unten drücken.

Die Kopfstütze ist in 12 Positionen einstellbar. Stellen Sie die Höhe der Kopfstütze so ein, dass sie sich in der Nähe der Schulterposition Ihres Kindes befindet. Wenn Sie sich in der Mitte zwischen zwei Positionen befinden, verwenden Sie die höhere Position.

VERÄNDERN DER LIEGEPOSITION DES SITZES **E**

Der Autositz verfügt über 5 Einstellmöglichkeiten für die Rückenlehne. Um die Neigung des Sitzes zu ändern, ziehen Sie den Einstellgriff, der sich unter der Vorderseite des Sitzes befindet, und schieben oder ziehen Sie den Sitz in die gewünschte Position, bis Sie ein Klicken hören.

Einbau, Anleitung für Höhe 76–105 cm (Vorwärts gerichtet, ISOFIX**+ TOP TETHER + GURTBÄNDER)** **F**

1. Klappen Sie den oberen Haltegurt (Top Tether) aus, bis er einrastet. Drücken Sie die ISOFIX-Entriegelungstaste, um die ISOFIX-Konnektoren ganz hineinzuschieben. **F1**
ACHTUNG! Fahren Sie erst dann mit dem nächsten Schritt fort, wenn der ISOFIX ganz eingeschoben ist und die roten Markierungen erscheinen. **F2**
2. Drücken Sie die ISOFIX-Konnektoren direkt in die Befestigungspunkte, bis Sie ein Klicken hören. **F3-4**
3. Fassen Sie den Sitzkörper an, um zu prüfen, ob er sicher befestigt ist oder wackelt, und beobachten Sie in der Zwischenzeit die rot-grüne ISOFIX-Anzeige. Wenn der Sitz wackelt und die ISOFIX-Konnektoren herausgezogen bleiben, wiederholen Sie die oben genannten Schritte und bauen Sie den Sitz erneut ein. **F5-6**
4. Ziehen Sie den oberen Haltegurt heraus und drücken Sie den Auslöseknopf für den Haltegurt, um den Haltegurt zu dehnen, bis er lang genug ist, um in die gebrauchsfertige Haltegurtbefestigung auf der Rückseite eingehängt zu werden. **F7**
5. Hängen Sie den Anbindehaken an den vorbereiteten Befestigungspunkten ein. **F8**
6. Ziehen Sie das andere Ende des Haltegurtes nach hinten, um den oberen Haltegurt zu straffen. **F9**
WARNUNG! Wenn der obere Haltegurt richtig angezogen ist, erscheint am anderen Ende eine grüne Markierung auf dem Gurtauslöseknopf. **F10**. Sie sich vor jeder Fahrt, dass das Schwenkteil vollständig eingerastet ist.

7. Lösen Sie die Schultergurte durch Drücken des Gurtverstellknopfes und ziehen Sie die Gurte so weit wie möglich. **F11**
 8. Öffnen Sie das Schloss, indem Sie den roten Knopf drücken, und befestigen Sie die Schultergurte an den Seiten des Autositzes. **F12-13**
 9. Setzen Sie das Kind in einen Autositz. **F14**
 10. Bitte beachten Sie, dass eine korrekt eingestellte Kopfstütze Ihr Kind im Autositz optimal schützt. Stellen Sie die Kopfstütze so ein, dass sich die Schultergurte auf der gleichen Höhe wie die Schultern des Kindes oder leicht darüber befinden. **F15**
 11. Verbinden Sie die beiden Schnallenverschlüsse miteinander und verriegeln Sie sie, bevor Sie sie in die Schnalle einführen; Sie sollten ein Klickgeräusch hören. **F16**
 12. Ziehen Sie den Gurtverstellriemen fest und vergewissern Sie sich, dass die Riemen richtig angezogen sind. Sie sollten Ihr Kind einschränken, aber nicht unbequem machen. **F17**
- ACHTUNG! Achten Sie darauf, dass der Beckengurt tief anliegt, damit das Becken des Kindes gut gesichert ist. Ziehen Sie den Gurt, bis er flach und eng am Körper des Kindes anliegt. Stellen Sie den Gurt entsprechend ein und achten Sie darauf, dass er nicht verdreht ist!**
13. Ziehen Sie das Ende des Gurtes gerade zu sich hin, nicht nach oben oder unten. Achten Sie auf das Ende des Gurtes.

INBAUANLEITUNG FÜR DIE HÖHE 100–150 CM (FAHRTRICHTUNG VORNE, ISOFIX-VERANKERUNG + 3-PUNKT-AUTOGURT) **G**

1. Bei einer i-Size Sitzhöhe mit einer Länge von 100 - 150 cm kann der obere Haltegurt nicht verwendet werden, der obere Haltegurt sollte vollständig zurückgezogen werden. **G1-3**
2. Entfernen Sie den Kindereinsatz, lösen Sie die Schultergurte durch Drücken des Gurtverstellknopfes und ziehen Sie die Gurte so weit wie möglich nach vorne. **G4**
3. Legen Sie den Schultergurt hinter die Kopfstützenabdeckung, öffnen Sie die Abdeckung des Gurtschlusses, bringen Sie das Gurtschloss richtig an, stecken Sie es in das Fach und schließen Sie es. **G5-6**
4. Fahren Sie erst dann mit dem nächsten Schritt fort, wenn der ISOFIX ganz eingeschoben ist und die roten Markierungen erscheinen. **G7**
5. Drücken Sie die ISOFIX-Konnektoren direkt in die Befestigungspunkte, bis Sie ein Klicken hören. **G8-9**
6. Fassen Sie den Sitzkörper an, um zu prüfen, ob er sicher befestigt ist oder wackelt, und beobachten Sie in der Zwischenzeit die rot-grüne ISOFIX-Anzeige. Wenn der Sitz wackelt und die ISOFIX-Konnektoren herausgezogen bleiben, wiederholen Sie die oben genannten Schritte und bauen Sie den Sitz erneut ein. **G10-11**
7. Passen Sie die Höhe der Kopfstütze an Ihr Kind an. Fädeln Sie den Fahrzeuggurt durch die Gurtführung. Setzen Sie Ihr Kind in den Autositz und lassen Sie den Autogurt durch die Gurtführung laufen. Ziehen Sie den Autogurt fest, bis Sie ein Klicken hören. **G12-13**

WARNUNG! Achten Sie darauf, dass der Beckengurt tief angelegt ist, damit das Becken des Kindes gut gestützt wird. Ziehen Sie den Gurt, bis er flach und eng am Körper des Kindes anliegt. Die Gurte müssen richtig eingestellt sein, und es ist darauf zu achten, dass sie nicht verdreht werden!

8. Entfernen Sie den Kindereinsatz, lockern Sie die Schultergurte durch Drücken des Gurtverstellknopfes und ziehen Sie die Gurte so weit wie möglich nach vorne. **G14**
9. Legen Sie den Schultergurt hinter die Kopfstützenabdeckung, öffnen Sie die Abdeckung des Gurtschlusses, bringen Sie das Gurtschloss richtig an, stecken Sie es in das Fach und schließen Sie es. **G15**

EINBAUANLEITUNG FÜR HÖHE 100 - 150 CM (VORWÄRTS GERICHTET**+ 3-PUNKT-AUTOGURT) **

1. Bei einer i-Size Sitzerrhöhung mit einer Länge von 100 - 150 cm kann der obere Haltegurt nicht verwendet werden, der obere Haltegurt sollte vollständig zurückgezogen werden. **H1-3**
2. Passen Sie die Höhe der Kopfstütze an Ihr Kind an. Fädeln Sie den Fahrzeuggurt durch die Gurtführung. Setzen Sie Ihr Kind in den Autositz und lassen Sie den Autogurt durch die Gurtführung laufen. Ziehen Sie den Autogurt fest, bis Sie ein Klicken hören. **H4-5**

WARNUNG! Achten Sie darauf, dass der Beckengurt tief gezogen ist, damit das Becken des Kindes gut gestützt wird. Ziehen Sie den Gurt, bis er flach und eng am Körper des Kindes anliegt. Der Gurt muss richtig eingestellt sein, und es ist darauf zu achten, dass er nicht verdreht wird!

REINIGUNG UND PFLEGE

1. Es darf immer nur der Originalbezug verwendet werden. Der Autositz kann ohne Bezug nicht verwendet werden.
2. Der Bezug kann abgenommen und in der Waschmaschine bei 30°C gewaschen werden. Bitte lesen Sie jedoch vor dem Waschen sorgfältig das Waschetikett auf der Verpackung. Da die Farbe des Bezuges ausbleichen kann, sollte er bei bis zu 30°C gewaschen werden. Der Bezug darf nicht ausgewrungen oder gebügelt werden (da sich der Stoff von der Füllung lösen kann).
3. Der Kunststoffteil des Sitzes kann mit Seifenwasser gereinigt werden. Verwenden Sie keine scharfen Reinigungsmittel (z. B. Lösungsmittel). Die Schultergurte können mit Seifenlauge gereinigt werden.

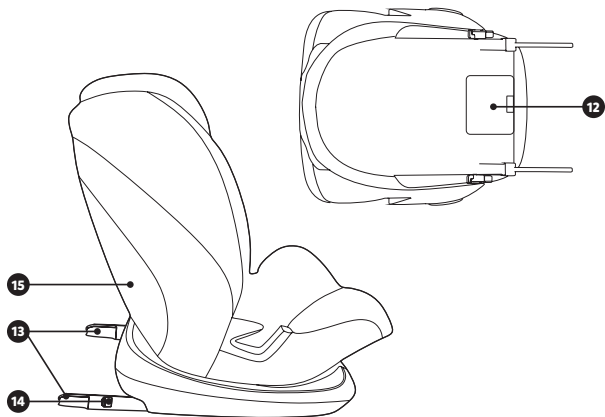
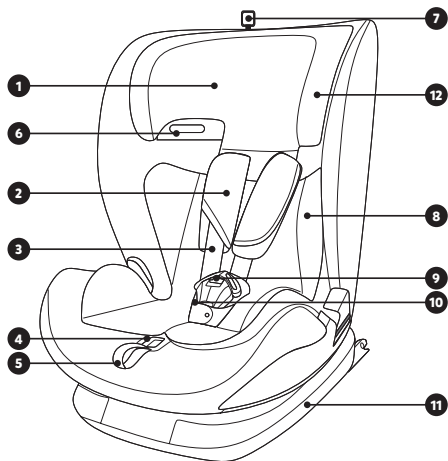
**GARANTIE-BEDINGUNGEN**

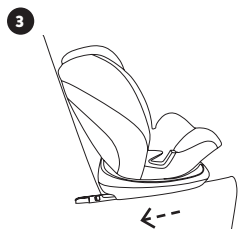
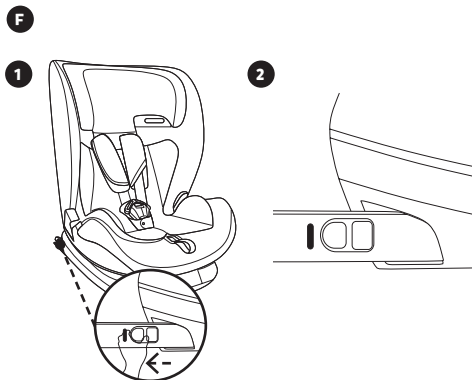
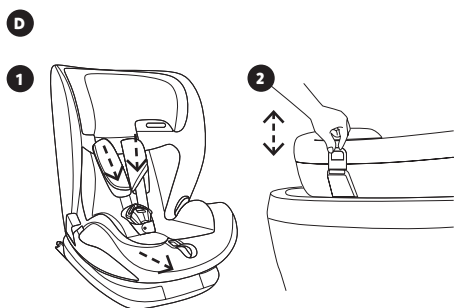
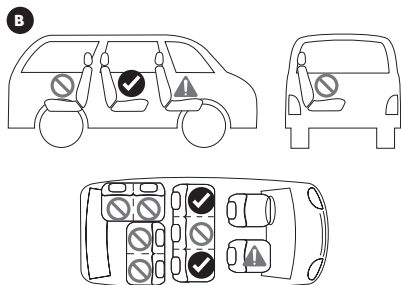
1. Die Garantiezeit beträgt 24 Monate ab dem Verkaufsdatum.
2. Die Garantie erstreckt sich auf Material- und Herstellungsfehler, die während der Garantiezeit auftreten.
3. Wenn Sie eine Reklamation einreichen, legen Sie bitte dem Produkt einen ordnungsgemäß ausgefüllten Garantieschein und den Kaufbeleg bei.
4. Das Produkt muss ausschließlich für den Zweck verwendet werden, für den es geschaffen wurde.
5. Das Produkt muss in geeigneter Weise gelagert und gepflegt werden.
6. Das Produkt darf während der Garantiezeit nur durch den Garantieservice repariert werden, wenden Sie sich daher an das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.
7. Das Produkt muss sauber und in einer Schutzverpackung zurückgegeben werden.

DIE GARANTIE DECKT NICHT

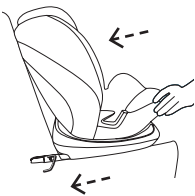
1. Mängel, die auf die Nichteinhaltung der Garantiebedingungen zurückzuführen sind.
2. Teile, die durch normale physische Abnutzung beschädigt sind.
3. Zerkratzte, gelochte und zerrissene Polsterung.
4. Gelöste Verschlüsse, Bänder und Verriegelungen.
5. Mechanische Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung entstanden sind.
6. Polster, die durch Waschen oder Regen verblasst sind.
7. Farbverlust durch häufiges Reinigen, Reiben oder Sonneneinstrahlung.
8. Schäden, die durch unsachgemäße Pflege entstanden sind.

A

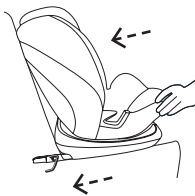




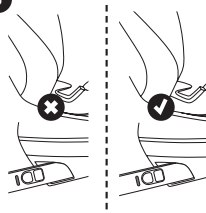
4



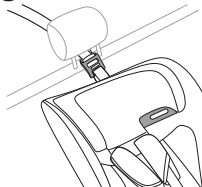
5



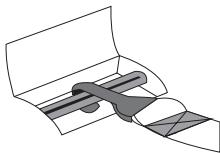
6



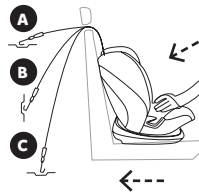
7



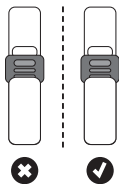
8



9



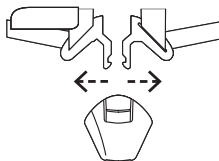
10



11



12



13



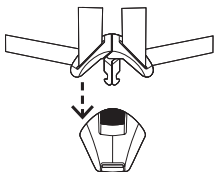
14



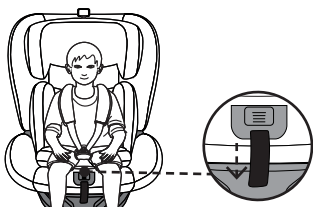
15



16



17



G

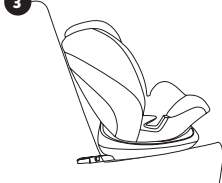
1



2



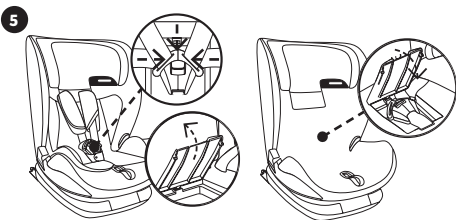
3



4



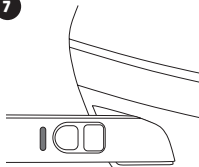
5



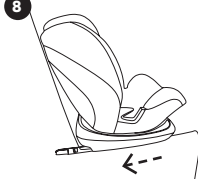
6

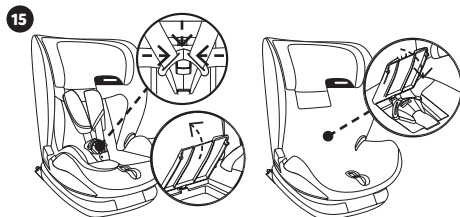
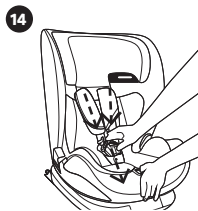
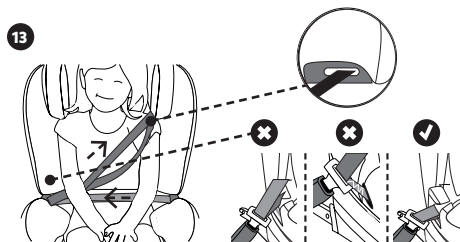
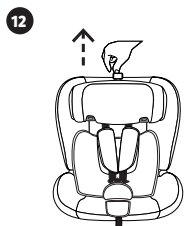
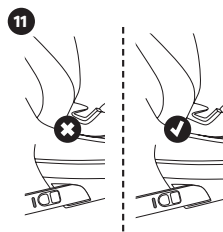
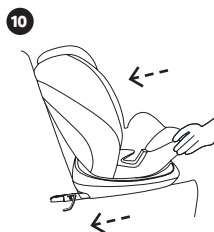
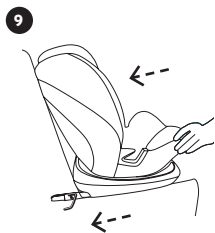


7



8





H

1



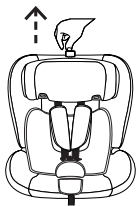
2



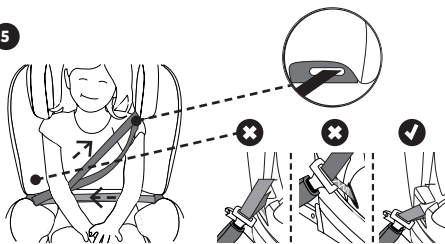
3



4



5







www.petiteemars.com